VANDAAG



SCHALKEN ...pleidooi...

104E JAARGANG — NO.: 288 DINSDAG 13 DECEMBER 1988

AMIGOE

Preke

De communicatie over telecommunicatie is ver te zoeken

Nieuws in vogelvlucht

KABUL — De luchtmacht van Pakistan heeft een Afghaans vrachtvliegtuig in het oosten van Afghanistan neergehaald, zo heeft Radio Kabul gemeld. Daarbij zijn minstens 25 mensen om het leven gekomen.

*****

GENEVE — De Zwitserse minister van Justitie, Elisabeth Kopp, heeft aangekondigd eind februari te zullen aftreden. De minister was in moeilijkheden geraakt naar aanleiding van beschuldigingen aan het adres van haar man. Hij zou betrokken zijn bij het witwassen van geld, dat is verdiend bij de handel in verdovende middelen.

*****

PYONGYANG — De Noordkoreaanse premier, Li Gun-Mo, is om gezondheids- redenen afgetreden. Dat maakte de Noordkoreaanse radio bekend. Tot zijn opvolger is Yon Hyong-Muk benoemd, die deel uitmaakt van het Politburo van de Noordkoreaanse commistische partij. Li was premier sinds december 1986.

*****

DJAKARTA — De Indonesische luchtmacht heeft 12 jachtvliegtuigen van het type F-16 besteld bij de Amerikaanse vliegtuig- fabrikant General Dynamics. De Indonesiërs voeren momenteel ook besprekingen met Groot-Brittannië en de Europese vliegtuig- fabrikant Panavia over de aanschaf van respectievelijk de Hawks 200 en de Tornado, een gezamenlijk produkt van de Bondsrepubliek, Groot-Brittannië en Italië. Dit heeft een woordvoerder in Djakarta bevestigd.

*****

LENINAKAN — In de Sovjetrepubliek Armenië zijn de 79 inzittenden van een militair vrachtvliegtuig om het leven gekomen toen het toestel tijdens het landen op de luchthaven van Leninaken neerstortte.

*****

AMSTERDAM — De koers van de dollar is vanmorgen op de Europese valutamarkten licht gestegen. Op de wisselmarkt in Amsterdam lag de koers om 10.15 uur op 1,9675 gulden tegenover een slotkoers van 1,9645 gulden gisteren. De koers van het pond sterling is fors gedaald. Het pond noteerde gistermorgen in Amsterdam 3,5980 gulden, 2 cent minder dan de slotkoers van 3,6180 gulden gisteren. Het goud is licht in prijs gestegen. In Zürich werd een openingsprijs vastgesteld van 420,10 dollar per ounce (31,3 gram) tegenover een slotprijs van 419,75 dollar gisteren.

*****

SHAMIR NOEMT REDEVOERING ARAFAT 'OPLICHTERIJ'

Witte Huis wijzigt punten in toespraak

VS erkennen PLO als aan voorwaarden wordt voldaan

JERUZALEM/GENEVE — De Amerikaanse regering heeft Israël laten weten dat zij bereid is de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) te erkennen als Yasir Arafat in zijn toespraak voor de Verenigde Naties in Genève tegemoet komt aan de voorwaarde van Washington expliciet Israël te erkennen. Dat heeft Radio-Israël bericht.

Het Witte Huis heeft de ontwerptekst gezien van de speech die Arafat vandaag zou voordragen en daarin een aantal wijzigingen voorgesteld die in lijn zijn met de wensen van de Verenigde Staten. Een medewerker van de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken George Shultz vertelde de Israëlische ambassadeur in Washington dat de gesuggereerde veranderingen zijn aangebracht, aldus de radio.

De Amerikaanse ambassadeur in Israël, Thomas Pickering, heeft de Israëlische gisternacht ingelicht over het Amerikaanse standpunt. De woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken, Charles Redman, zei gisteren dat Washington bereid was tot een substantiële dialoog met Arafat. Volgens de PLO hebben al 76 landen de vorige maand uitgeroepen onafhankelijke staat Palestina erkend.

De voorwaarden van de VS om een dialoog aan te gaan met Arafat bevatten een ondubbelzinnige erkenning van Israëls bestaansrecht door de PLO. Ook moet de Bevrijdings- organisatie elke vorm van terrorisme afzweren en de VN-resoluties 242 en 338 aanvaarden als basis voor vredes- onderhandelingen.

De Israëlische premier Yitzhak Shamir omschreef de redevoering van de PLO-leider als "oplichterij". "Yasir Arafat leidt een zwendeloperatie waar blijkbaar de hele Westerse wereld intrapt, inclusief duizenden Amerikanen", zo zei Shamir in een interview met het Israëlische dagblad Maariv.

"Deze situatie betekent een gevaar voor Israël, want als de wereld de voorstellen van Arafat serieus neemt, wordt de druk op ons land groter", zo zei de minister. Hij voegde hier aan toe: "Onze visie is dat de redevoering van Yasir Arafat van geen enkel belang is, dat zij niet..... het karakter en de aspiraties van de PLO verandert die erop gericht zijn de staat Israël te vernietigen. Slechts de tactiek is gewijzigd".

Volgens Javier Pérez de Cuellar, secretaris- generaal van de Verenigde Naties, vormt de opstelling van Israël nog steeds het grootste obstakel voor een internationale vredes- conferentie voor het Midden-Oosten. Hoewel Pérez de Cuellar zegt "niet pessimistisch" te zijn over de kansen voor een dergelijke conferentie, ziet hij momenteel niet hoe Israël tot deelname hieraan gebracht kan worden.

Bij het VN-hoofdkwartier te Genève heeft de joodse organisatie Zazhor (Reden tot bezorgdheid) vandaag een betoging gehouden. Met een doodskist en zwarte ballons brachten de demonstranten hun bezorgdheid tot uiting over de komst naar Genève van PLO-leider Yasir Arafat.

NEDERLAND

Israël moet zich flexibiler opstellen en inspelen op de ontwikkelingen in het Midden-Oosten. De Nederlandse minister Van den Broek van Buitenlandse Zaken heeft deze opvatting gisteren aan de vooravond van de toespraak van PLO-leider Arafat tot de Algemene vergadering van de Verenigde Naties kenbaar gemaakt aan de Israëlische ambassadeur in Den Haag, Sufott.

Volgens een woordvoerder van zijn departement heeft Van den Broek in dit verband onder meer gewezen op recente uitspraken van Arafat in Stockholm over de erkenning van Israël. Een grotere flexibliteit zou moeten leiden tot mogelijkheden voor een dialoog tussen alle betrokken partijen. Nederland vindt zo'n dialoog de enige mogelijkheid om voortgang te boeken op weg naar vrede, aldus de woordvoerder.

Tienduizenden ambtenaren in Honduras staken



* *Jose Azcona Hoyos, president van Honduras.*

TEGUCIGALPA — In Honduras zijn maandagmiddag meer dan 40.000 ambtenaren voor onbepaalde tijd in staking gegaan. De overheids- dienaren, zo is uit welingelichte bron vernomen, eisen dat het parlement alsnog goedkeuring geeft aan een pakket sociale maatregelen waaraan de volks- vertegenwoordigers eerder hun stem onthielden.

Met name op de Hondurese departementen ligt het werk stil. Werknemers van de staats- luchtvaartdienst hebben gedreigd zich bij de staking aan te sluiten.

JEREVAN — Een transportvliegtuig van de Joegoslavische luchtmacht is neergestort in de buurt van het vliegveld van de Armeense hoofdstad Jerevan. Daarbij zijn 7 bemanningsleden om het leven gekomen. De oorzaak van het ongeluk is nog niet bekend.

Op weg naar begraafplaats



LENINAKAN — Een particuliere auto in de file, met op het dak een slachtoffer van de aardbeving, op weg naar de begraafplaats.

Radio Vaticana positief over Gorbatsjov

VATICAANSTAD — Radio Vaticana heeft de Russische partijleider Michail Gorbatsjov geprezen om zijn "nieuwe" krachtdadige vredesinitiatief".

In zijn toespraak tot de Verenigde Naties heeft Gorbatsjov "een nieuwe filosofie gepresenteerd die tot een historische ommekeer kan leiden waarin de economische systemen alleen nog maar op een constructieve manier werken". Radio Vaticana leidt dat laatste af uit de opmerking van Gorbatsjov dat militaire macht niet almachtig maakt, maar eerder de andere elementen van de natie verzwakt.

Volgens de omroep van het Vaticaan behelsde de toespraak van Gorbatsjov een uitnodiging om de economische systemen niet langer op bewapening maar op ontwapening te baseren. Gorbatsjov heeft "een nieuwe Sovjetunie gepresenteerd", zo meent Radio Vaticana. Hij is niet voorbijgegaan aan de interne moeilijkheden in zijn land, maar heeft tegelijkertijd de hoop geuit dat de perestrojka zich ook tot de internationale verhoudingen zal uitstrekken.

Gorbatsjov in toespraak:

Doorgaan met zoeken naar overlevenden

MOSKOU — Sovjet-leider Michail Gorbatsjov heeft de reddingswerkers in Armenië opgedragen het zoeken naar overlevenden voort te zetten. Ieder uur telt, zo zei hij in een gesprek met functionarissen van de Armeense communistische partij.

Gorbatsjov herinnerde eraan dat in 1985 na de aardbeving in Mexico dertien dagen later nog altijd overlevenden onder het puin vandaan werden gehaald. "De ervaring in Mexico leert dat het reddingswerk door moet gaan", zei de staats- partijleider in het gesprek met de Armeense communisten. Het onderhoud vond afgelopen weekeinde plaats, maar het partijblad Pravda berichtte er dinsdag pas over op zijn voorpagina.

Tass meldde maandagavond, dat op de vijfde dag na de aardbeving nog 64 mensen onder de puinhopen vandaan zijn gehaald. Volgens het persbureau zijn er tot dusver 5.398 mensen gered.

Premier Nikolai Ryzjkov maakte bekend dat de komende tien dagen tussen de 50.000 en 70.000 vrouwen en kinderen uit het rampgebied zullen worden geëvacueerd. Hun vertrek moet de mannelijke bevolking in staat stellen te beginnen met de wederopbouw. Met dit laatste zal zeker twee jaar gemoeid zijn. De kosten zullen naar schatting zestien miljard gulden bedragen. "Het land zal moeten bekijken waar het deze middelen vandaan haalt".

Ryzjkov, die de leiding heeft over de hulpoperatie net als na de kernramp van Tsjernobyl twee jaar geleden, zei dat de opruimings- werkzaamheden tot nu toe goed zijn verlopen. Hij erkende echter dat de organisatie beter gekund had.

Gorbatsjov heeft gewaarschuwd dat de Communistische partijleiding in zowel Armenië als Azerbajdzjan de vluchtelingen duidelijk moet maken dat zij moeten terugkeren naar hun woonplaatsen.

JOHANNESBURG — Het protocol van het akkoord over de terugtrekking van Cubaanse militairen uit Angola en over de onafhankelijkheid van Namibia is getekend door Zuidafrika, Angola en Cuba. Dit heeft de Zuidafrikaanse Radio Sabc gemeld.

Einde staking

LIMA — De Peruaanse Mijnwerkersbonden en de regering hebben een akkoord gesloten ter beëindiging van een staking die 57 dagen heeft geduurd, zo maakte de Peruaanse premier, Armando Villanueva, en de vakbondsleider Saúl Cantoral, bekend.

"Er zijn fouten gemaakt maar het belangrijkste is, dat ze zijn hersteld", aldus de premier volgens wie de staking het land driehonderd miljoen dollar aan inkomsten heeft gekost. Cantoral zei dat de stakers binnen drie dagen het werk zullen hervatten.

Er zijn afspraken gemaakt over verbetering van de werkomstandigheden, verhoging van het minimumloon en over een persionerings- regeling. Verdere afspraken zullen op bedrijfsniveau worden gemaakt, aldus Luis La Madrid van het 1,8 miljoen leden sterke vakverband CGTP.

Rensch zit zonder formele aanklacht in gevangenis

PARAMARIBO — De Surinaamse activist voor de mensenrechten, Stanley Rensch, zit sinds zijn terugkeer in Suriname zaterdag gevangen zonder dat een formele aanklacht tegen hem is ingediend. Dit heeft een woordvoerder van het Surinaamse Mensenrechten- bureau 'Moiwana '86' gisteren in Paramaribo gezegd. Rensch is oprichter en hoofd van het bureau.

Volgens de woordvoerder van de organisatie heeft Rensch bezoek mogen ontvangen van familieleden en wordt hij goed behandeld. De Militaire Politie heeft de ijveraar voor de mensenrechten ondervraagd over zijn vermeende steun aan de Junglecommando van Ronnie Brunswijk. Bij het verhoor was de advocaat van Rensch aanwezig.

Rensch werd zaterdagavond gearresteerd toen hij na een lvucht uit de Amerikaanse stad Miami op het vliegveld Zanderij aankwam. Tegen Rensch was afgelopen woensdag een arrestatiebevel uitgevaardigd door de procureur- generaal van de Militaire Politie nadat vier leden van het Junglecommando belastende verkalringen tegen hem hadden afgelegd.

er zijn vooralsnog geen aanwijziging, dat een formele aanklacht tegen Rensch zal worden ingediend of dat hij zal worden vrijgelaten, zo zei de woordvoerder van Moiwana '86.

De Nederlandse tijdelijk zaakgelastigde in Paramaribo heeft de Nederlandse bezorgdheid kenbaar gemaakt tegenover de Surinaamse autoriteiten, aldus een woordvoerder van het ministerie van Buitenlandse Zaken vandaag.

Er bestaan voorts grote onduidelijkheden over wie de zaak nu precies behandelt. Het ministerie zou graag zien dat het onderzoek wordt overgedragen aan de civiele justitiële autoriteiten. Het departement blijft de zaak-Rensch nauwlettend volgen, omdat zij van veel belang is met het oog op de vraag hoe de kwaliteit van de rechtszekerheid in Suriname is, aldus de woordvoerder.

Record-graanoogst Sahelgebied

NIAMEY — De Sahellanden ten zuiden van de Sahara hebben een recordgraanoogst van 9,2 miljoen ton binnengehaald, 37 procent meer dan in het vorige seizoen. Dit jaar is er in het droogtegebied van de Sahel overvloedig en goed verdeeld regen gevallen. Het vorige record van 7,6 miljoen ton dateert van het seizoen 1986/87.

Deze gegevens staan vermeld in het slotcommuniqué van de tweedaagse vergadering van de internationale commissie voor droogtebestrijding in de Sahel (CILLS) in de hoofdstad Niamey van Niger.

Deze grote oogst, in het bijzonder in Burkina Faso, Mali en Niger, betekent dat de Sahel zich bijna zelf met voedsel kan bedruipen. Aan de andere kant zijn er nog tekorten in Senegal en Mauritanië, waardoor het gebied 680.000 ton rijst en 260.000 ton tarwe moet invoeren.

Volgens de organisatie is er internationale bijstand nodig om de boeren te helpen bij het verkopen van hun produktie en om de kosten van vervoer en opslag te dekken.

De sprinkhanen hebben de oogst niet zo ernstig aangetast als men had gedacht. Al met al blijven deze insecten een ernstige bedreiging vormen — de plaag is dit jaar de zwaarste in dertig jaar — en moeten er maatregelen worden getroffen om bij het begin van het nieuwe seizoen een nieuwe ramp te voorkomen, zo merkt de CILLS op.

De organisatie is in 1973 op poten gezet nadat als gevolg van droogte duizenden mensen en miljoenen stuks vee de dood vonden. Leden zijn Burkina Faso, Kaapverdië, Tchad, Gambia, Guinee, Bissau, Mali, Mauritanië, Niger en Senegal.

ROSENDA: ER IS TOTAAL GEEN CONTROLE MOGELIJK

Inspectie Invoerrechten en Accijnzen niet akkoord:

Geen taxfree verkoop aan cruise-toeristen

WILLEMSTAD — De plannen van de Downtown Management Organization (DMO) om aan cruise- toeristen 'tax en dutyfree' alcohol en tabak te verkopen, gaan niet door. Inspecteur mr E.M. Rosenda der Invoerrechten en Accijnzen heeft het voorstel om op de cruise-terminal een mobiele eenheid neer te zetten en vandaaruit de produkten af te leveren, resoluut van de hand gewezen. "Hoe leuk het voorstel er op papier ook uit ziet, het is beslist niet haalbaar", aldus een felle Inspecteur die zei dat de douane nooit kan controleren of de verkoop inderdaad tot toeristen beperkt blijft. De werf is immers helemaal open en reeds nu al zijn praktijken bekend dat alcohol en tabak vanaf de cruiseschepen invoerrechtenvrij aan de lokale bevolking wordt verkocht.

De Amigoe berichtte enige weken al uitgebreid over de plannen van de DMO. Na een maandenlange discussie had minister Gilbert de Paula van Financien de knoop doorgehakt: bepaalde toeristisch aantrekkelijke electronische produkten zouden invoerrechten en accijnzen- vrij gemaakt worden, zowel voor toeristen als de lokale bevolking. Dit is inmiddels al gebeurd.

INKOMSTEN

Gezien de verwachte derving aan inkomsten, wilde de minister drank en sigaretten geen nultarief geven. De invoerrechten en accijnzen op deze produkten, levert de overheid namelijk jaarlijks twintig miljoen gulden op. Het is echter wel mogelijk om deze produkten, bij vertrek van het eiland 'tax en dutyfree' te verkopen. Dat gebeurt bijvoorbeeld op de luchthaven en vroeger ook in de binnenstad. Verschillende grote zaken, leverden de goederen dan zelf af bij de cruiseschepen.

Het voorstel van de DMO hield in dat de Willemstad Tax Free Shop — die op de luchthaven een filiaal heeft — met een mobiele eenheid op de cruiseterminal zou komen te staan. De winkeliers in de binnenstad zouden voor deze zaak de goederen te koop aanbieden en enkele produkten in de etalage opnemen. De toeristen zouden op vertoon van hun bon, de drank en sigaretten dan bij de mobiele eenheid kunnen afhalen. Mogelijk zou ter plekke — op de cruise- terminal — ook verkocht kunnen worden.

De DMO liet weten dat dit niet de meest ideale situatie is, maar meende met een goed reclame- beleid toch baat te hebben bij dit systeem. Het lag in de bedoeling om Curaçao aan te gaan prijzen als 'the lowest prices in the Caribbean'. Op 15 december zou de mobiele eenheid operatief moeten worden.

NIET HAALBAAR

Het is evenwel in de afgelopen weken duidelijk geworden dat dit voorstel niet haalbaar is. Die mening is de Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen tenminste toegedaan, zo liet hij weten in een gesprek met de Amigoe. "Men kan niet het onderste uit de kan halen", liet Rosenda weten. Hij legde uit dat een bergplaats van drank en sigaretten met zeer veel waarborgen omkleed moet zijn, om illegale activiteiten te voorkomen. Dat is bijvoorbeeld de reden dat op de luchthaven pas in de vertrekhal 'tax en dutyfree' artikelen verkocht mogen worden. "Een zichzelf respecterend douane- apparaat kan dan nooit een bergplaats op de werf toelaten. Daar is immers geen enkele controle mogelijk. De werf is volledig open."

De controle wilde de DMO dan ook realiseren door een douane- beambte in de mobiele eenheid neer te zetten. Rosenda daarover: "U denkt toch niet dat ik zo naïef ben dat ik verwacht controle uit te kunnen oefenen door daar één ambtenaar neer te zetten? We zijn niet bij dit plan gebaat. Als het op de werf kan, zouden we de taxfree winkel van Hato ook net zo goed op de parkeerplaats kunnen zetten."

De Inspecteur vreest dat er toch produkten over de toonbank zullen gaan die voor de lokale bevolking bestemd zijn. Dat is immers vrij eenvoudig: het produkt wordt gekocht door de toerist en kan ter plekke aan een inwoner gegeven — of doorverkocht — worden. Iedereen mag immers de werf op.

TELEURGESTELD

Een enigszins teleurgestelde Bill Fothergill van de Curaçao Action Group die met de uitwerking van het project was belast, liet tegenover de Amigoe weten dat dit plan al besproken was door de commissie die zich over de 'tax en dutyfree' mogelijkheden had gebogen. In die commissie had de Inspecteur ook zitting. "Volgens de commissie moest de aanwezigheid van een douane- ambtenaar het risico van illegale activiteiten behoorlijk kunnen beperken." Op de vraag wat het betekent voor het toerisme dat dit plan nu niet doorgaat, antwoordde Fothergill dat Curaçao nu een 'marketing-tool' minder heeft om het eiland in het buitenland aan te prijzen. Hij verwachtte in principe niet dat dit project tot een enorme stijging van de verkoop van drank en sigaretten zou leiden, maar de slogan 'the lowest prices in the Caribbean' zou Curaçao weer meer bekendheid geven. Het is nog niet duidelijk wat de DMO gaat doen, nu de Inspecteur het voorstel van de hand heeft gewezen.

Volgens Rosenda heeft hij altijd al laten weten dat dit plan niet te realiseren is: "We zouden in feite de hele westwerf af moeten sluiten om zeker te zijn van controle. Dat wil de DMO echter niet. Onder de huidige omstandigheden is het evenwel niet mogelijk om daar tax en dutyfree te verkopen. We hebben zo al genoeg problemen met cruiseschepen die illegaal aan de lokale bevolking drank en sigaretten tax en dutyfree verkopen."

ANDERE MANIEREN

Volgens Rosenda zijn er verschillende andere manieren waarop de winkeliers 'tax en dutyfree' kunnen verkopen. Dat zijn evenwel voorstellen waar de DMO niets van wil horen, aldus Rosenda. "In het verleden, toen Curaçao nog écht toeristisch was en we hier wekelijks honderden toeristen ontvingen, werd op vele plaatsen in de binnenstad taxfree verkocht. De winkels leverden die produkten in een verzegelde wagen aan boord van de cruiseschepen af. Dat mag de DMO ook doen."

Rosenda gelooft overigens niet dat het 'tax en dutyfree' verkopen van bepaalde artikelen, Curaçao aantrekkelijker zal maken voor toeristen. "Er zijn al veel artikelen met een nultarief, er komen echter niet meer toeristen dankzij die maatregelen. Ik geloof ook niet dat dit resultaat zou hebben." Rosenda merkte in dit kader op dat Amerikaanse toeristen bijvoorbeeld vanuit Sint Thomas en Sint Croix veel meer sigaretten en drank mee naar huis mogen nemen, dan vanuit Curaçao. "Dat betekent dat de 'grote boodschappen' op die eilanden worden gedaan. Hier wordt misschien wat gekocht voor gebruik aan boord van het schip, maar veel meer waarschijnlijk niet."



WILLEMSTAD — Gisteren verrichtten Mariela en Carlos Vreugdenhil de officiële opening van de gemoderniseerde supermarkt met dezelfde naam. Aan de winkel is ook een bakkerij toegevoegd. In het kader van de uitbreiding van de supermarkt werd een donatie geschonken aan Stichting Jeugdwerk Dividivi welke door mevrouw Ivonne Isidore Gumbs in ontvangst werd genomen.

Op de foto ziet men vlnr algemeen directeur Karel Vreugdenhil, de nieuwe banketbakker en de heer Henriquez.

Tien extra werkplaatsen

Supermarkt Vreugdenhil geheel gemoderniseerd

WILLEMSTAD — Gisteren vond de officiële opening plaats van de geheel gerenoveerde supermarkt Vreugdenhil te Steenrijk. De renovatie hield een investering in van 1 miljoen gulden, terwijl tien additionele arbeidsplaatsen naast de bestaande 184 werden gecreëerd. Met deze grote investering toont de eigenaar van de supermoderne winkel, Karel Vreugdenhil, dat hij in de toekomst van Curaçao blijft geloven.

De eigenaar verklaarde verheugd te zijn over de realisering van dit project. "Na drie jaar voorbereiding heeft dit uiteindelijk geresulteerd in een perfect produkt. Het gebouw dat nu in gebruik wordt genomen was voordien een bioscoop. In het jaar 1978 werd het verbouwd tot een supermarkt. Dit jaar meenden wij dat het pand gemoderniseerd moest worden, dit ondanks de dalende verkoop als gevolg van de verslechterde economie. Dit levert het gevaar op dat met de dalende verkoopcijfers de winst steeds minder wordt", aldus Vreugdenhil.

"Geen enkele zaak kan echter zonder winst bestaan. Om de omzet te verhogen en de cliëntele te behouden, begrepen wij dat wij de supermarkt niet zomaar konden uitbreiden, maar een produkt moesten aanbieden dat in zijn soort als een unicum beschouwd moest worden". Een Amerikaanse maatschappij uit Memphis, een expert op het gebied van lay-out voor supermarkten, voegde 800 vierkante meter aan het winkeloppervlak toe.

Ook het assortiment verse groenten, fruit, vlees, diepvries en cosmetica werd uitgebreid. Tevens werd een moderne brood- en banketbakkerij ontworpen, welke dagelijks vijftien soorten brood en een groot assortiment banket aan de klanten biedt. Voor de brood- en banketbakkerij zijn vakkundige krachten aangetrokken zowel uit Nederland als lokaal. Op 1 februari van dit jaar werd met de bouw aangevangen. De uitvoerder was firma O.J. Klaber Construction. Op 25 november werd het gebouw opgeleverd.

Verzoek om vergadering

CDM wil standpunt Cadmu inzake cao

WILLEMSTAD — De conflict- situatie die onstaan is tussen de directie van CDM (Curacaose Dok Maatschappij) en de vakbond Cadmu over een nieuwe collectieve arbeids overeenkomst dreigt te escaleren. Gisteren heeft de CDM een telegram aan de Cadmu gestuurd, waarin gesteld wordt dat de houding van de vakbond voor de CDM onacceptabel is. Dit in antwoord op een telegram van de vakbond van afgelopen maandag. De CDM heeft de Cadmu dringend verzocht om gistermiddag om twee uur een vergadering te beleggen om het een en ander uiteen te zetten. Deze vergadering is niet doorgegaan, vermoedelijk omdat de vakbond nog niet met de voorbereidingen gereed was.

Afgelopen zaterdag heeft de Cadmu een algemene ledenvergadering belegd om het jongste voorstel voor een nieuwe cao aan de leden voor te leggen. Zowel de vakbond als de CDM hadden in principe overeenstemming bereikt over het nieuwe pakket dat voor de CDM- werknemers een aantal financiële verbeteringen inhield. Volgens CDM- directeur Mario Evertsz kan de maatschappij niet meer tegemoet komen aan de wensen van de werknemers daar anders de financiële positie van het bedrijf in de toekomst in gevaar komt.

De vakbondsleden hebben tijdens de algemene vergadering wederom het cao- voorstel van de CDM verworpen en zij eisen betere arbeids- voorwaarden. De werknemers blijven op hun standpunt staan. Zonodig hebben zij zich bereid verklaard hun eisen met acties te ondersteunen, als niet spoedig de besprekingen worden voortgezet met het gewenste resultaat voor de werknemers.

De CDM heeft om de vergadering van gistermiddag verzocht, om opheldering te krijgen over de stand van zaken. Daarna zal de CDM haar standpunt in deze kwestie bepalen. Om nog onopgehelderde redenen is de vergadering niet doorgegaan. Noch de vakbond, noch de CDM- directie waren vanmorgen voor commentaar bereikbaar. Gewacht wordt nu op het vaststellen van een nieuwe datum, waarop de Cadmu en de CDM weer aan de onderhandelingstafel gaan zitten.

Capriles: Juiste man op de juiste plaats

Benoeming zakenregering versnelt uitvoering projecten aanzienlijk

WILLEMSTAD — De regering moet naast het instellen van de zogenaamde 'one window shopping', een 'project executive' benoemen, die met alles betreffende één project, belast is. Deze executive moet ook alle bevoegdheid hebben, om met de betrokken diensten en het bestuurscollege alles, vanaf het eerste contact tot en met de laatste fase van uitvoering van het project, te regelen. Deze pro ect executive die ook de eindverantwoording draagt, moet een goede manager zijn met durf om beslissingen te nemen. Dit zei Lionel Capriles ter gelegenheid van de officiële opening van de gemoderniseerde supermarkt Vreugdenhil.

Veel zaken lopen als een Zwitsers horloge, gaan vooruit en maken winst, dit ondanks het feit dat economisch gezien Curaçao niet voldoende vooruit gaat. Steeds meer mensen komen zonder financiële hulpmiddelen te zitten. Dit is een paradox. Mensen zoals Karel Vreugdenhil zijn een voorbeeld voor de gemeenschap. Hij investeert, onderneemt iets nieuws, maar vooral, zijn zaken gaan goed, omdat hij zakelijke besluiten neemt zonder al te veel discussies, aldus de bankdirecteur.

DRASTISCH

Dat is niet mogelijk met ons huidige regeersysteem. Bovendien vraagt men zich af, waarom Curaçao niet vooruitgaat zoals wij dat willen, en op de wijze waarop men meent dat dit mogelijk is. Iemand zoals supermarkt- eigenaar Vreugdenhil maakt zich niet druk, omdat hij zich realiseert dat zijn zaak goed gaat. Hij weet dat veel drastische veranderingen noodzakelijk zijn, geen mooie plannen op papier. Hij kijkt naar de toekomst die voor veel bedrijven onzeker is, zoals de offshore, waar een aanzienlijke vermindering van de inkomsten te zien is. Deze tendens in deviezen- vermindering kan niet gekeerd worden, als geen drastische veranderingen ingevoerd worden.

Verder is er onzekerheid over onze relatie met Nederland. Men kijkt naar het jaar 1996 naar Aruba, als dit zelfstandig wordt. Hetzelfde kan ook opgaan voor St. Maarten en Curaçao misschien. Daarnaast blijft de werkloosheid toenemen, hetgeen gepaard gaat met een groter drugsmisbruik, meer criminaliteit en problemen die momenteel een onmenselijke en onacceptable vorm voor allen gaan aannemen.

We hebben een politieke struktuur, waarin geen enkele politicus het huidige systeem wil aanpakken, ongeacht de vele waarschuwingen van ondermeer Kousa Komun die waarschuwt dat ons politiek stelsel herzien moet worden. Men ziet dat op Curaçao er mensen zijn die geen prioriteit geven aan het nemen van zakelijke beslissingen, maar aan minder belangrijke kwesties.

ONGELOOFLIJK

De uitvoering van een project als bijvoorbeeld ITC heeft acht jaar geduurd, het Sonesta hotel project ligt al twee jaar, het Ramada hotel al één jaar op uitvoering te wachten. In het ITC willen we een 'convention center' inrichten, waarvoor al zeven maanden op een beslissing wordt gewacht. "Duizenden mensen moeten deze bestuderen en bespreken, voordat een uiteindelijke beslissing valt. Het is ongelooflijk dat dergelijke belangrijke projecten voor onze economie niet met meer spoed uitgevoerd worden en dat meer prioriteit wordt gegeven aan minder belangrijke zaken", zo sprak Capriles.

Als teveel mensen die niet verantwoordelijk zijn en geen beslissingen durven te nemen, bij een project betrokken zijn, is dit volgens de bankdirecteur de oorzaak van onnoemelijke vertraging in de uitvoering. Curaçao heeft alle ingredienten en mogelijkheden om bovengenoemde zaken te vermijden, maar het ligt aan ons zelf om dit te doen. "Als wij de beslissing nemen om een zakenregering te benoemen, zal dit zeker effect hebben. Dan zal in 1991 meer additioneel werk gecreëerd worden, nu de inkomsten uit de offshore schaars zijn geworden en kan meer zekerheid gebracht worden in onze relatie met Nederland en onze buureilanden. We moeten dan wel de juiste man op de juiste plaats benoemen". Tot zover Lionel Capriles.

PLEIDOOI PROF. SCHALKEN VOOR WETBOEK VAN STRAFVORDERING

'Medewerking advocatuur ronduit teleurstellend'

Kosteloze rechtsbijstand eist uiterst kleine uitgaven-post

WILLEMSTAD — Momenteel verblijft wederom op Curaçao professor dr T.M. Schalken, oud-lid van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie en sinds juli 1987 hoogleraar Strafrecht aan de Vrije Universiteit van Amsterdam. Hij was als secretaris van de Commissie herziening Strafrecht (de zogenaamde commissie- Pietersz) belast met het ontwerpen van een nieuw Wetboek van Strafvordering, dat begin dit jaar bij de Staten van de Nederlandse Antillen en bij de Staten van Aruba is ingediend. Aanvankelijk zou het wetboek op 1 januari 1989 in werking treden, maar dat is uitgesteld tot oktober volgend jaar. Schalken is nu op Curaçao om bij de verdere voorbereidingen assistentie te verlenen.

Is uitstel van de invoering te betreuren?

"Op zichzelf was de gekozen tijd van voorbereiding aan de krappe kant. In anderhalf jaar zouden de voorbereidende werkzaamheden moeten zijn afgerond. Dat betekent aanpassing van de gehele bestaande wetgeving aan het systeem van het nieuwe wetboek, tot opstellen van regelingen ter uitvoering van het wetboek, richtlijnen voor het openbaar ministerie enzovoort. We zijn nog niet klaar, maar we maken vorderingen. De materie is zeer complex, omdat we ook met andere instanties moeten overleggen. Bovendien hebben we eerst in de Antillen een wijziging in de regering gehad en een verandering van de samenstelling van de Staten. Dat werkt altijd vertragend. Nu is de regering van Aruba demissionair. Dat zijn omstandigheden waar je natuurli k niets aan kunt doen".

KOSTEN

Kosten van invoering, problemen met kosteloze rechtsbijstand, vragen daarover in de Staten, nog onlangs in de Centrale Commissie o Curaçao, waar de Minister van Justitie heeft gezegd dat hi de kosten te hoog vindt.

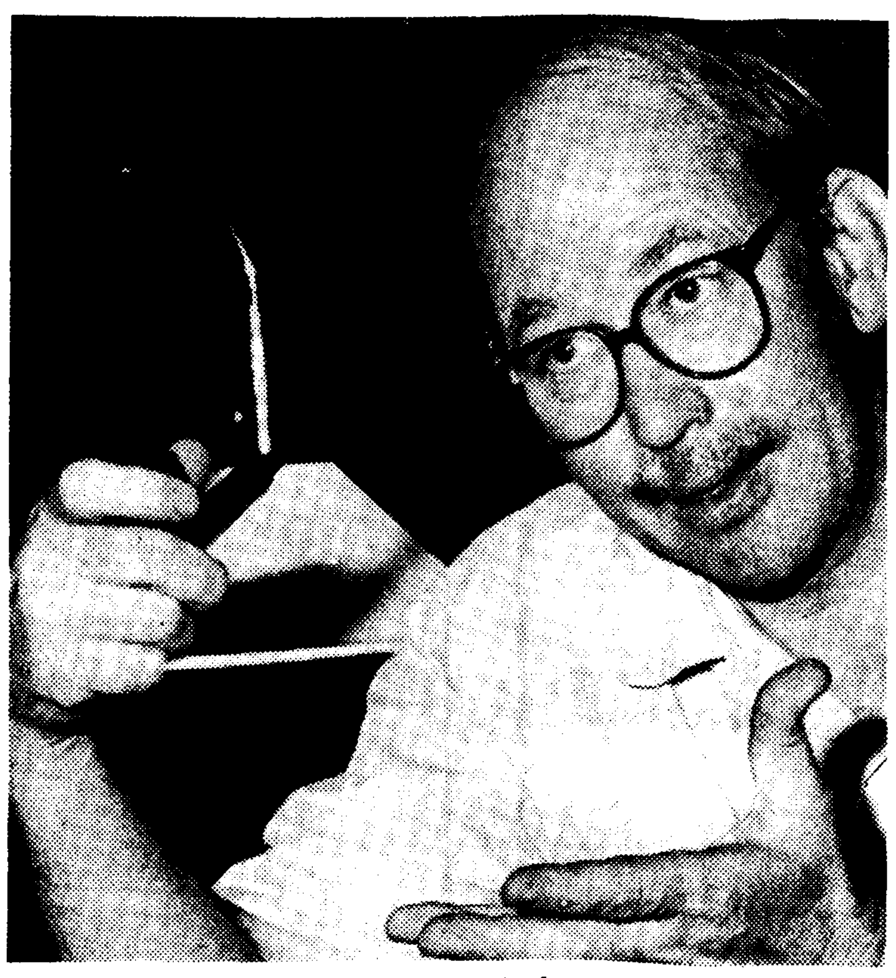
"In een situatie van financiële bezuinigingen spreekt het vanzelf dat de kosten van nieuwe wetgeving nauwlettend in het oog moeten worden gehouden. Dat is overal zo, dus ook hier. Zo heeft mr. Jaime Saleh, de president van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie, onlangs gezegd dat bij het ondertekenen van nieuwe internationale verdragen, ook de financiële consequenties niet vergeten mogen worden. Maar zijn opmerking had zeker geen betrekking op de invoering van het nieuwe wetboek. Dat zou ook vreemd zijn, omdat juist aan mr. Saleh de verdienste toekomt dat hij al in een vroeg stadium sterk heeft gepleit voor nieuwe wetgeving op het gebied van strafvordering en hij bij de voorbereidingen aan de wieg heeft gestaan van het nieuwe wetboek".

VROEG

"De problemen die nu zijn ontstaan, hebben betrekking op de kosteloze rechtshulp in een vroeg stadium van de strafzaak: de inverzekering- stelling. Dat gaat verder dan de huidige regeling, die kosteloze toevoeging in de fase voorafgaande aan de berechting alleen mogelijk maakt bij de verwijzing naar de terechtzetting en de in verband daarmee bevolen gevangenhouding. De vraag is echter of deze regeling niet op gespannen voet staat met het Verdrag van Rome, dat rechtsbijstand voorschrijft zodra de vervolging is begonnen".

"De Hoge Raad heeft de aanvang van de vervolging naar een steeds vroeger moment in het vooronderzoek verschoven en daarmee losgekoppeld van de tussenkomst van een rechterlijke instantie. Dat betekent dat ook de periode van het voorarrest (inclusief de acht dagen in verzekeringstelling) onder de regeling van kosteloze rechtshulp moet worden gebracht voor die verdachten die dat niet zelf kunnen betalen".

"Dat gaat extra geld kosten, maar zeker geen een á twee miljoen zoals in de Staten zou zijn geopperd. Dat is werkelijk absurd. Als de rest van de huidige regeling in stand blijft, zou de kosteloze toevoeging tijdens het voorarrest niet meer dan hooguit 300.000 gulden gaan



* *PROF. DR T.M. SCHALKEN ...niet langer wachten met de invoering van het Wetboek van Strafvordering...*

kosten. Dat zijn peanuts op het totaal van de landsbegroting. En dan praten we wel over een aanzienlijke verbetering van de kwaliteit van het rechtssysteem".

BEGROTING

Vandaag vindt de behandeling van de Justitie- begroting plaats. Is op de post voor kosteloze rechtshulp met de nieuwe strafvordering rekening gehouden?

"In plaats van het bedrag voor kosteloze toevoeging te verhogen, is het van *f*.130.000 verlaagd naar *f*.117.000. Dat redden we dus nooit. Ik vind dat politici de moed zouden moeten hebben om te zeggen: we hebben decennia lang gevraagd om een nieuw wetboek en nu hebben we er een dat in het belang is van een betere samenleving, daar hebben we 300.000 gulden extra voor over. Wat betekent dat bedrag als je bedenkt dat alleen al het afgelopen jaar voor 3,8 miljoen drugsdollars in beslag zijn genomen en verbeurd verklaard? Dan praat ik nog niet eens over bepaalde besparingen die het wetboek kan opleveren".

"De politie heeft een aantal bevoegdheden gekregen waardoor strafbare feiten eerder kunnen worden opgespoord. Er is een regeling getroffen voor het ontnemen van uit criminaliteit verkregen vermogens. Bovendien betekent rechtsbijstand tijdens het vooronderzoek dat op de zitting minder tijd aan de verdediging behoeft te worden besteed. Nu komt het voor dat zaken moeten worden aangehouden, omdat de advocaat onvoldoende tijd van voorbereiding heeft gehad. Elke aanhouding van de zaak kost geld".

Als de politiek niet meer geld voor kosteloze rechtshulp wil uittrekken, zijn er dan nog andere oplossingen denkbaar?

"Ik zou het zeer betreuren — gelet op alle tijd, energie en geld dat in het project is gaan zitten — als nu de knoop niet wordt doorgehakt. Met het wetboek valt geen partijpolitiek te bedrijven. Dat is nooit gebeurd en ik hoop dat het ook nu niet gebeurt. De nieuwe strafvordering kan gelukkig op een brede maatschappelijke en politieke steun rekenen. Die situatie moet je nu benutten. Aan nog verder uitstel zijn grote risico's verbonden, de concentratie valt weg en dan kun je de invoering wel vergeten".

KEUZE

"Als het wetboek in oktober volgend jaar in werking wil kunnen treden moet nu een keuze worden gemaakt. Als dat onverhoopt niet zou gebeuren, is het mogelijk om de regeling over kosteloze rechtshulp op een later tijdstip in werking te laten treden, hetgeen dan bij landsbesluit kan plaatsvinden. Dat zou de invoering van het wetboek in ieder geval niet blokkeren. Maar daarmee wordt dezelfde principiële beslissing wel vooruit geschoven die toch later genomen zal moeten worden".

Is er overleg geweest met de advocatuur en wordt van die kant geen medewerking verleend?

"De minister van Justitie heeft de Orde van Advocaten op Curaçao gevraagd om zelf met een regeling te komen. De Orde is er niet uitgekomen. Ik vind dat zeer jammer. Op Curaçao gebeurt iets wat je nergens ter wereld meemaakt. Overal staan advocaten op de barricade om een betere rechtspositie voor burgers te bepleiten. De medewerking vanuit de advocatuur is hier echter ronduit teleurstellend. Daardoor doet zich de merkwaardige situatie voor dat wij van de politie aanzienlijk meer medewerking hebben gekregen dan van de advocatuur. Voor mij is dat onbegrijpelijk. De politie krijgt van mij een groot compliment. Zij hebben in de voorbereidings- fase coöperatief meegedacht en goede voorstellen gedaan. De advocatuur kan dit niet op zich laten zitten. Van problemen bij de politie is dan ook geen sprake".

Is oktober 1989 haalbaar?

"Zolang wij maar blijven zien dat het nieuwe wetboek een Mijlpaal met hoofdletter zal zijn in de rechtsgeschiedenis van de Antillen en Aruba en de politiek bereid is een keuze te maken, dan heb ik er alle vertrouwen in. Er is teveel werk verricht om het schip nu te laten stranden. Maar niet alleen daarom. Ook omdat het rechtssysteem niet mag achterlopen bij de toenemende internationalisering van de Antilliaanse en Arubaanse samenleving op toeristisch en zakelijk gebied. Het nieuwe wetboek begint ook in Nederland een steeds grotere rol te spelen bij de herziening van de nieuwe strafvordering daar, ook binnen de Nederlandse Staatscommissie- Moons die een herziening van het wetboek voorbereidt".

"De procureur- generaal bij de Hoge Raad heeft onlangs in een conclusie naar de Antilliaans- Arubaanse regeling verwezen. Op dit moment hebben de Antillen en Aruba nog een behoorlijke voorsprong, maar die ben je zo weer kwijt als je niet uitkijkt. Maar waar het werkelijk om gaat is de vraag: vinden wij dat de overheid op een behoorlijke manier met haar burgers moet omgaan? Dat geldt voor alle gebieden, zowel op het gebied van het strafrecht als bijvoorbeeld het gezondheidsrecht, waarover de juristen en medici vorige week op Curaçao zo'n mooi en indrukwekkend congres hebben gewijd".

"Wat ik zeer spijtig zou vinden is als de financiële problemen van dit moment niet de werkelijke reden zouden zijn, maar zijn terug te voeren tot een opvatting die ik ook wel beluister: waarom zouden we criminelen een gratis advocaat moeten geven? Als dat de overheersende mening zou zijn, dan moet je eerlijk zijn tegenover jezelf en het hele wetboek straks samen met de kerstboom verbranden".

Statenvergadering telecommunicatie beleid geeft weinig duidelijkheid

WILLEMSTAD — Kort na middernacht werd gisteren de openbare Statenvergadering over het telecommunicatie- beleid van minister Louis Gumbs van Verkeer en Vervoer afgesloten. De oppositie-partijen MAN en DP, presenteerden moties die niet werden aangenomen. De Statenvergadering lijkt niet veel duidelijkheid te hebben gebracht: ook gisteravond weer was de uitleg van minister Louis Gumbs zeer vaag en onduidelijk. Dat was ook tijdens de eerste ronde van deze vergadering — enkele weken geleden — het geval. Daarom was ook gevraagd om een 'woordelijk verslag' van de speech van Gumbs. Dat verslag werd gisteren door DP-leider Agustin Diaz met een 'invuloefening' vergeleken. De griffie was het ook niet zo duidelijk wat Gumbs allemaal had gezegd, en had overal puntjes ingevuld waar woorden onverstaanbaar of onbegrijpelijk waren.

De Amigoe berichtte tijdens de eerste ronde al uitgebreid over deze vergadering die door de oppositie- partij MAN was aangevraagd, omdat deze partij zich ongerust maakte over de decentralisatie- en privatiserings- plannen van de minister. Een door de regering aangetrokken expert heeft — in samenwerking met functionarissen van Landsradio en Setel — een rapport opgesteld van de mogelijkheden voor decentralisatie en privatisering. Dat rapport is evenwel door bijvoorbeeld de Landsradiodienst, fel bekritiseerd.

NIET CONCREET

Tijdens de eerste ronde van deze vergadering, die op 10 november werd gehouden, zei de minister nog niet concreet te kunnen zijn. Alle plannen moeten bijvoorbeeld nog met de verschillende eilandgebieden besproken worden. Eén feit is duidelijk: Landsradio wordt gedecentraliseerd. De wijze waarop dat ingevuld gaat worden, is nog niet bepaald. Alhoewel minister Louis Gumbs zei een voorstander te zijn van gedeeltelijke privatisering van de telecommunicatie- diensten, is dat een beslissing die de eilandgebieden moeten nemen, zo benadrukte hij ook gisteravond weer.

De oppositie- partijen maken zich met name zorgen over twee aspecten: de internationale consequenties van decentralisatie en de privatiserings- plannen. Zo is er heel lang gesproken over de zeekabels, waarvan Gumbs had gezegd dat die ook gedecentraliseerd zullen worden. Dat zou, zo bracht DP-leider Agustin Diaz gisteravond wederom naar voren, enorme consequenties hebben. De reden dat men op privatisering tegen is, is dat in de telecommunicatie- sector veel geld te verdienen is, en dat de overheidskas goed zou kunnen spekken. Die inkomsten moeten dan ook verzekerd blijven voor de overheid, menen de oppositie- partijen.

In de tweede ronde van de vergadering, werden nog tal van vragen gesteld aan de minister die, na een half uur voorbereiding, de meeste vragen ter plekke beantwoordde. Hij was gisteravond evenwel net zo onduidelijk als in de eerste ronde en de meeste Statenleden zaten elkander dan ook enigszins verdwaasd aan te kijken.

MOTIES

De Democratische Partij diende aan het einde van de vergadering een motie in om te bewerkstelligen dat bij decentralisering "de bevoegdheden in handen van de centrale overheid blijven en dat bij een eventuele privatisering de meerderheid der aandelen aan de overheden toegewezen dienen te worden". De motie werd, na een korte discussie, met zeven stemmen voor en elf stemmen tegen, afgewezen.

Ook de MAN diende een motie in. Hiermee wilde de oppositie- partij voorkomen dat de telecommunicatie geprivatiseerd wordt omdat, zo heeft MAN-leider Don Martina meermalen naar voren gebracht, dit de overheid veel inkomsten in het laatje kan brengen. In de motie werd dan ook voorgesteld Landsradio dienst om te zetten in een overheids- NV waardoor de overheid "gewaarborgd blijft van de inkomsten, welke de overheid nu reeds uit de diensten op telecommunicatie- gebied weet te verkrijgen". Daarnaast wordt de overheid opgedragen met voorstellen te komen "betreffende de beheersvorm van de internationale infrastructuur, waarin de overheid de gehele zeggenschap behoudt over het eigendom en waarbij, met uitzondering van de inbreng van het personeel dat in dienst is bij deze vorm van dienstverlening, derden geen zeggenschap kunnen uitoefenen".

Ook deze motie werd, na enige discussie met zeven stemmen voor en elf stemmen tegen afgewezen, waarna de vergadering werd besloten.

COMMENTAAR

Iedereen gelijk

HET IS TE HOPEN dat de huidige minister van Justitie, mr Ivo Knoppel, zich realiseert welke grote betekenis het nieuwe Wetboek van Strafrecht voor het rechtssysteem in de Nederlandse Antillen heeft.

Zijn taak is de verdediging van het Wetboek; het mobiliseren van tegen- krachten dient hij over te laten aan andere instanties.

Uit het interview, dat de Amigoe vandaag publiceert met prof. dr T.M. Schalken, blijkt overduidelijk, dat invoering van kosteloze rechtsbijstand zeker geen één of twee miljoen gulden gaat kosten. Het argument van minister Knoppel, dat de vorige regering deze kosten over het hoofd zou hebben gezien, geldt niet. Het was immers altijd al duidelijk dat invoering van kosteloze rechtsbijstand zou drukken op de uitgaven- post van 's lands begroting.

Met het invoeren van het nieuwe Wetboek van Strafvordering lopen de Nederlandse Antillen ver voorop. Het is een werkstuk waarop wij trots mogen zijn en waarover in het buitenland vol lof wordt gesproken.

Het Wetboek voorkomt, dat in de Nederlandse Antillen een situatie zal kunnen ontstaan, als waarin onze landgenoot Karel Koeijers in Venezuela is terecht gekomen. De verontwaardiging die daarover in de Nederlandse Antillen bestaat, is een teken van het grote rechtsgevoel, dat hier is ontwikkeld. Daarop dienen de politici zuinig te zijn.

De politici dienen er bovendien rekening mee te houden, dat zij zelf ook weleens verdachten kunnen worden. En dan zullen zij het ook prettig vinden, dat zij een goede berechting krijgen. In het Wetboek is voor niemand een uitzondering gemaakt: iedereen krijgt een gelijke behandeling.

AVB-vergadering

ORANJESTAD — Op 27 januari wordt de [illegible] van de Arubaanse Voetbalbond (AVB) gehouden. De [illegible] is half acht 's avonds in de vergaderzaal van het Wilhelminastadion.

Er zullen [illegible] agendapunten worden behandeld, zoals de verslagen van de secretaris en de penningmeester en de verkiezing van een voorzitter en vier bestuursleden.

[illegible] beurt voor [illegible] [illegible] de bestuursleden Ezekiel Andrews, Filomeno Geerman, Cecilio [illegible] José (Buchi) Werleman [illegible] januari in het bezit van het AVB-bestuur zijn.

[illegible] Volgens de Westduitse [illegible]

Volgens de Westduitse [illegible]

AGENDA
ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *License to drive* (comedy, 14 jr.).
II: 20.45 uur *Deathwish IV - The Crackdown* (action, 18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Coming to America* (comedy, 14 jr.).

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra N. Alvarez-Quezada, Venezuelastraat 21, tel.: 25050.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
DINSDAG: 18.00 Puppy's new adventure; 18.30 Powerhouse; 19.30 Political program; 19.45 Seguridat pa un i tur; 20.00 Telenoticias; 20.30 Alf; 21.10 Political program: «PPN»; 21.40 CNN international news; 22.30 Hill Street Blues; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45/18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandagavond I-A beginners en III conversatie, iedere dinsdagavond I-A beginners en iedere woensdagavond I-B semi-gevorderden en II gevorderden. Aanvang is 19.30 uur in het Colegio Arubano, lokaal 60, 61 en 62.
Voor informatie inzake lidmaatschap e.d.: Lilian Eilers, presidente (tel.: 24953).

WOENSDAG
DIVERSEN
INDIAN ROCK GARDEN WATERSLIDE: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag geopend van 10.00-18.00 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00/13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.
Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis-gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat/Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

'Fun runs'

SAN NICOLAS — De Aruba Road Runners Club organiseert zaterdag 17 december een 5-km en een 3-km fun run in samenwerking met IDEFRE. De 5-km fun run is voor senioren en de 3-km fun run voor kinderen tussen tien en dertien jaar.

De fun runs beginnen om vijf uur 's middags en er zijn twee startpunten: te Esso Heights en bij de Politieschool te Lago Heights. Men volgt dezelfde route naar de finish op de Coruba- parkeerplaats aan de Grensweg.

Men kan vanaf 14 december inschrijven te San Nicolas en op het IDEFRE-kantoor waar meer bijzonderheden over de fun runs verschaft worden.

*****

ALKMAAR — De Alkmaarse politie heeft 4 inwoners van Alkmaar aangehouden, die hebben bekend van 1976 tot 1988 ontucht te hebben gepleegd met kinderen, die in 1976 2 tot 10 jaar oud waren. Volgens een woordvoerder van de Alkmaarse politie kwam de zaak aan het rollen na een aangifte. Voorlopig zijn 5 aangiften opgemaakt en door het viertal volledig bekend. De politie zegt nog niet te weten, of de ontucht zich tot een grotere groep kinderen heeft uitgestrekt.

Geslaagden voor cursus Duits



ORANJESTAD—De cursus Duits, die gedurende negen weken gegeven werd aan veertig personen in de hotelsector en andere bedrijven die met het toerisme in aanraking komen, werd besloten met de uitreiking van certificaten door minister van Vervoer en Communicatie mr Angel Bermudez.

De cursus is een initiatief van de AHATA en de directie Toerisme en werd gegeven door Aruba Consultancy and Training, die Jurgen Verbaarschott als docent aanwees.

De cursisten zijn personen die geregeld benaderd worden door Duitse toeristen. De cursus werd georganiseerd in de filosofie van "toeristische produkt van hoge kwaliteit". In maart volgend jaar wordt een zelfde cursus alsmede een cursus voor gevorderden georganiseerd.

VERKIEZINGEN ARUBA 1989

GOED VERZORGD ziet het geïllustreerde programma van de Arubaanse Volkspartij (AVP) eruit, dat maandagmorgen aan de pers werd overhandigd. Het is onmogelijk dit twintig pagina's tellende programma, 'Compromiso pa futuro', in deze korte rubriek weer te geven, maar het programma zal dezer dagen over geheel Aruba verspreid worden, zodat eenieder hiervan kennis kan nemen en dan te weten komt wat er de komende vier jaren van de groene partij verwacht kan worden.

***

AVP-VOORZITTER mr Henny Eman wijst er in een voorwoord op, dat drie jaar geleden de AVP een belofte deed aan het Arubaanse volk en deze ook ten uitvoer heeft gebracht. "Tezamen hebben we Aruba weer op de been gebracht", aldus Eman. "Tezamen zullen wij nu ook Aruba naar een betere toekomst moeten brengen. Met een programma dat ons onderwijssysteem zal verbeteren, een programma van meer verscheidenheid in de economie, een sociaal pakket dat overeenkomt met onze waarden en dat zorgt voor onze jeugd, zieken en bejaarden. Een programma dat de particuliere sector stimuleert ook in sociale en ontspannings- projecten te investeren".

***

"EEN PROGRAMMA", zo vervolgt de AVP, "dat Aruba vrij maakt van verdovende middelen, een programma waarmee wij het jaar 2000 als land en trotse bevolking — een voorbeeld voor velen— kunnen binnentreden".

Premier Eman is ervan overtuigd dat zoals destijds het volk in grote meerderheid het mandaat gaf om Aruba uit de economische crisis en chaos te halen", waardoor het fundament voor een hecht Aruba werd gelegd, dat datzelfde volk nu in grote meerderheid het mandaat zal geven om verder te blijven bouwen aan Aruba, zoals wij dat allemaal gaarne zien".

***

DE STAATKUNDIGE toekomst wordt in het rapport uitvoerig besproken. "De beste voorbereiding voor welke staatkundige toekomst ook is het optimaliseren en functioneren van de status aparte met meer dan woorden alleen. Dit betekent dat Aruba op alle terreinen een nog sterkere positie heeft. Financieel houdt dit in, dat Aruba zo spoedig mogelijk een begroting moet hebben, die niet afhankelijk is van Nederlandse ontwikkelingshulp. Op Aruba zullen zo spoedig mogelijk met alle politieke partijen besprekingen worden gehouden om een beleid vast te stellen gebaseerd op een unanieme mening".

***

"Daarna zal Nederland tegemoet getreden worden met de mening en steun van de Nederlandse Antillen gebaseerd op het bekende protocol van 1982. Uitgangspunt moet daarbij zijn de motie die in 1983 in de Tweede Kamer werd aangeboden en daarna door de Nederlandse Antillen en Aruba werd aangenomen. Deze motie houdt onder meer in het recht van het Arubaanse volk om zelf te beslissen over de datum dat het wenst om de staatkundige toekomst in te gaan. De datum van het statuut zal moeten worden gewijzigd naar de wens van het volk".

***

WAT HET beleid ten aanzien van arbeid betreft, wijst het AVP-programma erop dat de komende jaren als basis moet hebben verbetering van de arbeidsvoorwaarden voor de werknemers, hetgeen ook inhoudt modernisering van de arbeidswetgeving, verscheidenheid van soort werk en het voortzetten van het programma om de Arubanen terug naar Aruba te brengen.

"Het arbeidsbeleid zal actief moeten zijn gericht op de ontwikkeling van de arbeidsmarkt. Nimmer meer mag Aruba een periode van werkloosheid kennen, zoals enige jaren geleden werd ervaren".

Belangstellenden kunnen bij het AVP-kantoor een exemplaar krijgen van het gehele AVP-programma.

***

PPA-LEIDER Benny Nisbet zond telegrammen aan PPN-voorzitter Eddy Werleman en PPN- campagneleider Frank Williams, waarin de leider van de oranje partij eist dat Williams zijn benoeming tot lid van de Raad van Commissarissen in de Setar teruggeeft. Hij zou moeten wachten met de aanvaarding van deze benoeming totdat de verkiezingsuitslag bekend is.

Volgens Nisbet zou Williams benoemd zijn vanwege de samenstelling van de PPN-lijst om minister Bermudez nummer drie te kunnen geven. Dit werd door Frank Williams — die reeds eerder verklaarde dat deze kwestie voor hem gesloten is — ten stelligste ontkend, omdat vóórdat er zelfs sprake van verkiezingen was, hem gevraagd werd in de Raad van bestuur de plaats in te nemen van Robeles de Medina, die van Aruba is vertrokken.

***

OOK ZOU de PPA een telegram gestuurd hebben aan PPN-Statenlid Dolfi Janssen, waarin op hem — als iemand van 'boven de brug' — een beroep wordt gedaan om morgen in de Staten voor het Lago Dorado-project te stemmen. De PPA betreurt het dat de PPN zodanig afhankelijk van de AVP is, dat Dolfi Janssen niet tot de mede- ondertekenaars van de brief behoort, waarbij de Statenleden van AD'86 en de MEP-Statenleden van 'boven de brug', dit verzoek wél hebben getekend. Een beroep wordt gedaan op Janssen te zorgen dat de vergadering doorgaat en zonder schorsing eindigt.

***

Bonden vragen om betere positie binnen politieke partijen en regering

Vakbonds-participatie tot nu toe loze kreet gebleken

ORANJESTAD — "Vakbondsparticipatie is tot op heden een loze kreet zonder inhoud gebleven voor alle politieke partijen, in de verschillende partijprogramma's en in de regeerprogramma's in het verleden".

Zo wordt opgemerkt in de nota 'Vakbondspositie voor het regeerprogramma 1989-1992', die de politieke partijen toegestuurd kregen van de Verenigde overheidsvakbonden: Ambtenarenbond SEPA, Arbeidersbond GABA, Politiebond SPA en Douanebond SADA.

Deze vakbonden verwachten een gedetailleerd antwoord van de politieke partijen op de "vakbondspositie", vóór de 15e van deze maand. De vakbonden zeggen het te betreuren dat communiqués en verklaringen zonder enig bezwaar "een normaal iets" zijn geworden voor de politieke partijen. "Voor verschillende politici zijn moraal, verantwoordelijkheid, oprechtheid, ernst en syndicalisme lelijke woorden geworden".

Er moet dan ook een evenwicht komen in het regeringsbeleid zodat de wensen en de verplichtingen jegens de werkende klasse terdege nagekomen worden, aldus de bonden.

POSITIE

De vakbonden van overheids- werknemers hebben als positie ingenomen: de toename van de kosten van levensonderhoud af te remmen en de koopkracht van de werkende klasse garanderen en de minimumlonen naar een acceptabel peil verhogen en het garantiebeleid herprogrammeren; het bevorderen van kleine bedrijven waarin de werkende klasse kan deelnemen; het ontwikkelen van coöperatieven en bedrijven van de werkende klasse; reconstructie van de sociale zekerheid; het beschermen van de persoonlijke veiligheid en het steunen van de sociale rehabilitatie; aanpassingen van de huidige pensioenen en pensioenen invoeren in andere sectoren in het welzijn van de werkende klasse; reinformatie van de arbeidswetgeving op een meer rechtvaardigde wijze en het bouwen van meer huizen voor de arbeidsklasse.

Toerisme-cijfers Aruba weer uiterst gunstig

ORANJESTAD — Het toeristenverkeer via de lucht is in oktober dit jaar met 4.057 bezoekers toegenomen vergeleken met oktober vorig jaar. De respectievelijke cijfers bedroegen 25.308 en 21.251 bezoekers. Met cruiseschepen kwamen 6.590 toeristen, hetgeen er 1.107 meer zijn dan de 5.483 toeristen in oktober 1987.

De hotels waren in oktober dit jaar voor 84.8 procent bezet (oktober vorig jaar 75.8 procent), verdeeld in 79.4 procent bezetting voor high rise hotels (vorig jaar 68.3 procent) en 94.2 procent bezetting voor low rise hotels (89.3 procent vorig jaar).

De meeste toeristen in oktober dit jaar kwamen uit: de Verenigde Staten 17.314, Nederland 1.807, de Nederlandse Antillen 1.607, Venezuela 1.551, Colombia 372, de Dominicaanse Republiek 366, rest van Europa 324, Brazilië 307, Zwitserland 295, Argentinië 231.

Op jaarbasis gezien — januari tot en met oktober 1988 — kwamen er 232.088 toeristen per vliegtuig en 65.428 toeristen met cruiseschepen. Vergeleken met oktober vorig jaar is dit 45.349 toeristen meer per vliegtuig (186.739) en 5.188 toeristen meer per schip (60.240).

De hotelbezetting van januari tot en met oktober 1988 was 77.7 procent en in dezelfde periode vorig jaar 69.8 procent. De bezetting van de high rise hotels was 71.6 procent (62.5 procent) en de bezetting van de low rise hotels 88.4 procent (84.4 procent). Het aantal overnachtingen per toerist steeg van 6.9 nachten tot 7.3 nachten.

In volgorde kwamen de meeste toeristen uit: de Verenigde Staten 157.472, Venezuela 17.183, de Nederlandse Antillen 12.225, Nederland 12.071, Colombia 5.745, Canada 4.531, de Dominicaanse Republiek 3.332, Brazilië 3.137, Argentinië 2.218 en rest van Europa 2.049.

Aruba Rotary Club



ORANJESTAD — Eén van de hoogtepunten van de viering van het gouden jubileum van de Aruba Rotaryclub was zaterdagmorgen de onthulling van het hernieuwe Rotary- monument door Rotary- voorzitter Hans Jansen, in het bijzijn van onder anderen de gouverneur van het Rotary- district waartoe Aruba behoort.

MAN BRENGT HOTELIER HULDE

'Grote dag' voor De Ruyter

Eerste steenlegging Plantation Bay hotel

ORANJESTAD — Voor hotelier Jan de Ruyter — jarenlang general manager van het Holiday Inn en voorzitter van de AHATA — was het gisteren een grote dag toen de werkzaamheden voor het Plantation Bay Hotel met een eerste steenlegging konden beginnen.

De Ruyter wees er op, dat inmiddels met de bouw van het project is begonnen en de bouw ongeveer twintig maanden zal duren. Het terrein alsmede een gedeelte van de fundering zijn reeds klaar.

Premier mr Henny Eman bracht hulde aan Jan de Ruyter die altijd op de bres heeft gestaan voor het toerisme en dit in vele functies bewees. De premier zag in het initiatief van De Ruyter voor dit grote hotelproject weer eens het bewijs van "vertrouwen in de toekomst van Aruba". Bijzonder trots was de premier erop dat De Ruyter erin slaagde een internationale groep bijeen te brengen, die vertrouwen toonde in "het kleinste en jongste land van de wereld".

Minister voor Toerisme Don Mansur zette uiteen dat dit project van 420 suites ruim dertigduizend toeristen méér naar Aruba kunnen komen. Hij herhaalde dat in 1990 Aruba verwacht het aantal hotelkamers te hebben verdriedubbeld.

De bewindsman wees erop, dat het economisch herstel alleen mogelijk was met concrete projecten waarvan dit hotel er één is. Hij stelde dat dit jaar het aantal bezoekers aan Aruba aanmerkelijk is gestegen en gelijke tred hield met het aantal beschikbare hotelkamers, waardoor de hotels regelmatig vol zitten en van off season niet meer gesproken wordt.

Hierna vond de eerste steenlegging plaats in tegenwoordigheid van gouverneur Felipe Tromp, premier Eman en zijn ministers alsmede Jan de Ruyter en Giancarlo Varsi, vertegenwoordiger van de Italiaanse groep die het project mede financieert, waarvoor de Staten van Aruba unaniem destijds een garantie hebben gegeven.

Narco-politici

ORANJESTAD — De voorzitter van de Ambtenarenvakbond, SEPA, Gregorio Wolff, sprak gisteren met de pers over namen die aan de politici — niet aan allen — werden gegeven, zoals 'narco-traficante', 'narco-complaciente' en nu de nieuwe naam 'narco-comediante'.

Hij zei dat volgens het nieuwe surveillance plan voor de Douane, waar zeventig douaniers deel van uitmaken, het surveilleren alleen voor de zuidkust en de westkust is. "De noordkust is bloot gebleven voor de droppings."

"Wij weten allemaal", zei Wolff, "dat de droppings aan de noordkust plaatsvinden. Er zijn daar zo'n stuk of tien droppingstrips. Van politiemensen, die in dergelijke gevallen moeten optreden, hoorden wij dat zij geen karabijnen meer mogen gebruiken omdat volgens de commissaris pistolen beter zijn in dergelijke gevallen".

'Onvoldoende medewerking van regering'

Justo Lopez hoopt op garantie voor zijn Laguna Dorada proejct

ORANJESTAD — Aan de vooravond van de openbare behandeling in de Staten van Aruba van het Laguna Dorada-project van Trias Resort heeft Justo Lopez — de promotor en belangrijkste investeerder van dit project — tijdens een gistermiddag gehouden persconferentie een beroep op alle Statenleden gedaan om zijn project goed te keuren.

De persconferentie leverde weinig nieuwe gezichtspunten op nadat Lopez de afgelopen tijd in verschillende bladen en via de radio zijn mening reeds had weergegeven. Met nadruk stelde hij dat het geenszins in de bedoeling van hem had gelegen dit project in de politieke sfeer te brengen. Daar kon hij weinig aan doen.

INTERESSE

Hij wees erop, dat hij een jaar geleden met dit project was begonnen — een investering van ruim tweeëneenhalf miljoen florin — en dat hij gehoopt had op 15 december van dit aar van start te kunnen gaan. Dat is niet het geval omdat ik nog even ver ben als enige maanden geleden. Als reden gaf hij op onvoldoende medewerking en belangstelling van de regering te hebben gekregen.

Hij vertelde dat in eerste instantie twee lokale banken geïnteresseerd waren in medefinanciering, maar dat dit vanwege de krediet- beperkingen van de Centrale Bank Aruba afketste. Daarom ging hij buiten Aruba financiële hulp zoeken en kreeg die op voorwaarde dat de regering garant zou staan.

'HIGH RISK'

Volgens Lopez moet dat omdat Aruba nog steeds als een 'high risk' wordt beschouwd. Hij noemde het onbegrijpelijk, dat hij zo weinig belangstelling van de regering voor zijn project krijgt.

Zoals bekend, hebben de Statenleden Arturo Oduber en Servito Thijsen van AD'86, gesteund door de MEP-leden Refunjol en Angela, de openbare vergadering van de Staten aangevraagd, die morgen wordt gehouden. Bij de Staten is echter nog geen enkel stuk over dit project ontvangen, waardoor het wel moeilijk zal worden om zo maar in het "wilde weg" beslissingen te gaan nemen. Mogelijk kan het tot een principe uitspraak komen.

ORANJESTAD — Atan Lee, die voor de verkiezingen op 6 januari op de ADN-lijst staat, heeft tijdens zijn recente verblijf in Venezuela de onderscheiding 'Francisco de Miranda' uitgereikt gekregen.

Het desbetreffende landsbesluit nummer DP-280 werd — aldus een persbericht van Lee — ondertekend door kanselier German Nava Garillo namens president Lusinchi. Uit het persbericht blijkt verder dat Atan Lee de onderscheiding heeft gekregen niet omdat hij in de politiek is gegaan, maar vanwege zijn 'curiculum vitae' en zijn relatie met Venezolaanse politici en televisie- figuren.



DEN HAAG — Voor aanvang van de wedstrijd FC Den Haag - RBC is bij het stadion een bom ontploft. Daarbij raakten 3 mensen gewond, van wie 1 ernstig. De bom was geplaatst onder een politie-auto. Toen de wedstrijd in Den Haag 20 minuten aan de gang was, kwam er een anonieme bommelding binnen. Daarop werd besloten het stadion te ontruimen en de wedstrijd te staken. Er werd niets gevonden.

Bosa Nova in Noord geopend



NOORD — Onder grote belangstelling opende zaterdag in Noord het Braziliaanse restaurant Bosa Nova, waarover de Amigoe afgelopen vrijdag berichtte.
Foto: de trotse eigenaren Hagens en Marques heffen het glas temidden van vele gasten die hun gelukwensen kwamen aanbieden.

GEMIS RUUD GULLIT WORDT STEEDS STERKER

Juventus en Sampdoria scoren niet: 0-0

AC Milan sterker in derby, Inter countert beter: 0-1

MILAAN — Inter Milan heeft de leiding in de Italiaanse competitie met verve behouden. Het versloeg zondag voor 75.000 toeschouwers in een emotionele derby stadgenoot en landskampioen AC Milan met 1-0. Het doelpunt kwam op naam van Aldo Serena, die in de 26e minuut met een schitterende snoekduik een voorzet van Bergomi vanaf rechts met het hoofd afrondde.

Door de achtste overwinning in negen wedstrijden behield Inter zijn twee punten voorsprong op Napoli, dat met 1-0 bij Verona won. De achterstand van Juventus en Sampdoria, 0-0 in Turijn, groeide tot vijf punten. AC Milan zag de achterstand vergroot worden tot zeven punten.

De wedstrijd van het jaar, zo werd de derby AC - Inter al wekenlang in de Italiaanse sportkranten betiteld. Inter had een uitstekende start in de competitie, AC verloor kostbare punten door nederlagen, thuis tegen Atalanta en uit bij Napoli.

Door die verliesbeurten moest AC noodgedwongen op winst spelen. Een taktiek die de ploeg van Sacchi op het lijf geschreven is, als Ruud Gullit van de partij is. Maar Ruud Gullit sukkelt al weken met allerhande blessures. Zijn afwezigheid begint de ploeg en de staf te verontrusten. Zonder zijn inbreng is de ploeg geen schaduw van het sprankelende elftal dat vorig seizoen de titel in de wacht sleepte. Bovendien missen de spelers zijn creativiteit en lijken Rijkaard en Van Basten zonder de aanvoerder van Oranje een graadje minder te spelen.

STERKE START

Tegen Inter startte AC overigens sterk. De eerste twintig minuten waren volkomen voor de thuisclub, dat sterk gesteund werd door het eigen legioen. Doelman Zenga hield in die fase bij schoten van Van Basten, Rijkaard en Donadoni AC van doelpunten af.

De rentree van Donadoni was trouwens een verrassing. Vier weken geleden brak de clubarts van Rode Ster Belgrado in het Europa Cup-duel zijn kaak. Bewust, omdat de Milanese middenvelder dreigde te stikken na een botsing. Hij had zijn eigen tong ingeslikt.

Tegen Inter maakte hij zijn rentree en regisseerde hij de aanvalspatronen op de perfecte grasmat in het Meazza-stadion. Tot zes minuten na rust, toen hij na een botsing met Verdelli met een bloedende hoofdwond het terrein verliet.

Daarvoor had Inter bij een van zijn spaarzame counters gescoord. AC verloor de bal op het middenveld. Vleugelverdediger Bergomi werd in de diepte gelanceerd en zijn strakke voorzet vanaf rechts werd door Serena met een snoekduik onhoudbaar voor doelman Galli in de linkerhoek gekopt: 0-1.

Deze tegenvaller had tot vlak voor rust een verlammende uitwerking op AC Milan. Pas in de laatste minuten kregen Van Basten een kleine en Colombo een levensgrote, voor een leeg doel, kans op de gelijkmaker.

Na de pauze opnieuw een aanvallend AC Milan dat de verdedigingsgordel van Inter slechts spaarzaam kon verontrusten. Rijkaard bleef achterin, als bewaker van Serena, Libero Baresi versterkte het middenveld met aanvallende impulsen, maar splijtende passes vertrokken er niet van zijn voet.

Ook de voor Donadoni ingezette aanvaller Manari (18), bracht geen oplossing. Inter bleef loeren op de counter, waarbij Matthaus en Fanna kansjes kregen maar faalden. De tweede aanvaller door Sacchi ingezet, Musi, kreeg in de slotseconden een uitstekende kans, maar zijn schot spatte uiteen op de vuisten van de uitblinkende Zenga.

WINST NAPOLI

Bij het duel Verona - Napoli was het ook een doelman die de overwinning voor zijn ploeg veilig stelde. Hij stopte een strafschop van Verona-aanvoerder Galderesi. Daarvoor had Ferrara de Napolitanen in de 53e minuut aan de leiding gebracht. Hij werd 25 minuten later uit het veld gestuurd wegens beledigende taal aan het adres van de scheidsrechter. Ook de Westduitser Berthold verliet het veld op het bevel van de scheidsrechter twee minuten te vroeg. Maradona speelde een onopvallende partij.

Juventus en Sampdoria deden er alles aan in Turijn het evenwicht te verbreken. Vooral Zavarov was zeer actief. Er werd echter niet gescoord. AS Roma dankte de 1-0 overwinning aan de Westduitser Rudi Völler. De spits scoorde in de tweede helft. Pisa, de ploeg van Mario Been, zakte naar de laatste plaats. Het verloor met 0-1 bij Atalanta.

UITSLAGEN EN STAND

De uitslagen van de negende speeldag in de Italiaanse competitie zijn:

Ascoli - Cesena: 1-1; Atalanta - Pisa: 1-0; Bologna - Torino: 2-0; Fiorentina - Pescara: 3-2; Juventus - Sampdoria: 0-0; Lecce - Lazio Roma: 1-0; AC Milan - Inter Milan: 0-1; AS Roma - Como: 1-0; Verona - Napoli: 0-1.

De stand:

1. Inter Milan	9	17
2. Napoli	9	15
3. Juventus	9	12
4. Sampdoria	9	12
5. Atalanta	9	12
6. AS Roma	9	11
7. AC Milan	9	10
8. Fiorentina	9	10
9. Lazio Roma	9	8
10. Pescara	9	7
11. Torino	9	7
12. Lecce	9	7
13. Verona	9	7
14. Ascoli	9	6
15. Cesena	9	6
16. Como	9	6
17. Bologna	9	5
18. Pisa	9	4



...VAN BASTEN, GULLIT en RIJKAARD: zonder Gullit spelen de andere twee 'een graagje' minder bij AC Milan...

*****

TENNIS/MELBOURNE — De Australische tennisser Pat Cash heeft maandag in Melbourne voor het eerst sedert vier maanden weer een partij gespeeld. De Wimbledon-kampioen van 1987 werd geplaagd door langdurige knie- blessures. Cash won in een toernooi voor Australische professionals van Johan Anderson met 6-7, 6-1 en 6-2.

PLAY-OFF VOETBAL-COMPETITIE

Goed voetbal van beide ploegen

Centro Dominguito via strafschop naast taktisch sterker SUBT: 1-1

WILLEMSTAD — SUBT/Fatum leverde gisteravond voor (weer) een kleine 500 toeschouwers magnifiek voetbal maar heeft toch niet door kunnen drukken naar de zo broodnodige volle winst. Het werd een 1-1 gelijkspel dat voor tegenstander Centro Dominguito/Triple A gunstig uitkomt maar waarmee SUBT zelf niet erg veel gebaat is aangezien het een achterstand heeft in te lopen.

In het besef dat het zich de luxe van verder puntverlies niet kan veroorloven speelde SUBT van meet af aan bijzonder gemotiveerd. Behalve de goede mentale instelling was de formatie van trainer Shon Ki Jandroep ook technisch en taktisch bijzonder goed op dreef met als gevolg dat Centro vooral in de eerste helft behoorlijk veel druk kreeg te verwerken.

Volkomen terecht nam SUBT dan ook in de 20-ste minuut de leiding. De maker van het doelpunt was Curley Poppen, die keeper Ingemar Pieternella met een effectvol afstands- schot verraste.

OVERWICHT

SUBT handhaafde zijn overwicht tot de rust dankzij het sterk spel van zijn middenveld dat bij aanvals- acties keurig aansloot achter de voorlinie. Hun defensieve rol bleef in de eerste periode beperkt omdat Centro slechts tot sporadische aanvals- acties kwam.

In de hervatting bood de Dominguito- ploeg sterker verweer. In de achtste minuut al werd gelijk gemaakt. Uit een strafschop. Deze werd door scheidsrechter Ronnie Zijlstra toegekend toen Sharlon de Windt in het doelgebied onderuit werd gehaald.

Hij werd tegen de grond gespeeld door Curley Rock nadat hij een viertal spelers had omspeeld in een onnavolgbare solo-rush. Het was echter uitstel van executie, omdat De Windt zelf de strafschop verzilverde: 1-1.

SUBT kwam vooral in de slotfase dicht bij het winnende doelpunt. Zo belandde een keihard schot van Zanin Andrade op de lat.

Het resultaat van gisteravond meegerekend is de stand in de semi-finales als volgt:

1. Centro D 5 pt - 4 gsp
2. J Colombia 4 pt - 3 gsp
3. SUBT 3 pt - 4 gsp
4. Undeba 2 pt - 3 gsp

JC-UNDEBA

De strijd wordt vanavond voortgezet met het duel tussen Jong Colombia en Undeba. In de eerste ronde eindigde de ontmoeting tussen deze twee ploegen in een 1-0 overwinning voor Jong Colombia. Het enige doelpunt werd in de 69- ste minuut gemaakt door Erwin Emerenciana.

Undeba heeft dit seizoen trouwens nog niet van Jong Colombia weten te winnen. In de eerste ronde van de voor- competitie werd doelpuntloos gelijk gespeeld, waarna de Boca-ploeg in de tweede ronde beide punten voor zich opeiste met een 2-0 zege.

In de voorwedstrijd van vanavond speelt Vesta tegen Indekor, welke laatste ploeg zich reeds zeker weet van een plaats in de finale- ronde van de eerste divisie.

In laatste minuut

Hongarije verrast door Malta: 2-2

LA VALETTA — Malta heeft Hongarije verrassend een belangrijk punt afhandig gemaakt: 2-2.

In het voor beide ploegen tweede duel in de kwalificatieronde voor het wereldkampioenschap voetbal 1990 leidde Hongarije halverwege nog met 0-1 door een treffer van Vincze.

Direct na rust was het Busuttil die gelijk maakte. Tien minuten later nam Hongarije weer een voorsprong via een treffer van Kiprich. Onder oorverdovend gejuich van de 8000 toeschouwers schoot de maker van de eerste treffer vlak voor het laatste fluitsignaal alsnog de gelijkmaker erin: 2-2.

De stand in groep 6 is nu:

1. Hongarije	2	3	(3-2)
2. Nrd-Ierland	3	3	(3-1)
3. Spanje	1	2	(2-0)
4. Ierland	2	1	(0-2)
5. Malta	2	1	(2-5)

Cyprus verliest: 0-4

Savicevic scoort voor Joegoslaven

BELGRADO — Joegoslavië heeft moeiteloos met 4-0 van Cyprus gewonnen.

Het was een kwalificatiewedstrijd uit groep 5 van de voorronden voor het wereldkampioenschap voetbal 1990. Uitblinker in het duel was Dejan Savicevic. Hij scoorde drie van de vier treffers.

Bij rust was al een 3-0 stand bereikt door Savicevic (12e en 33e) en een juist genomen strafschop door Hadzibegic in de 45e minuut.

Na rust was het weer Savicevic die voor het toeziend oog van 30.000 toeschouwers scoorde in de 81e minuut. De overwinning betekende het vijfde punt in drie gespeelde duels.

De stand in groep 5 is:

1. Joegoslavië	3	5	(8-3)
2. Schotland	2	3	(3-2)
3. Frankrijk	3	3	(4-4)
4. Noorwegen	3	2	(4-3)
5. Cyprus	3	1	(1-8)

*****

INGLEWOOD — John McEnroe heeft in de finale van een invitatie toernooi in Inglewood de Tsjechoslowaak Ivan Lendl verslagen. De Amerikaan, elfde op de wereldranglijst, zegevierde in twee sets over de nummer twee: 7-5, 6-2. In een partij om de derde plaats won de Amerikaan Chang met tweemaal 6-3 van zijn landgenoot Andre Agassi.

In Haverford bracht Martina Navratilova een invitatietoernooi op haar naam. In de eindstrijd was de Amerikaanse haar landgenote Betsy Nagelsen de baas: 6-2, 6-3.

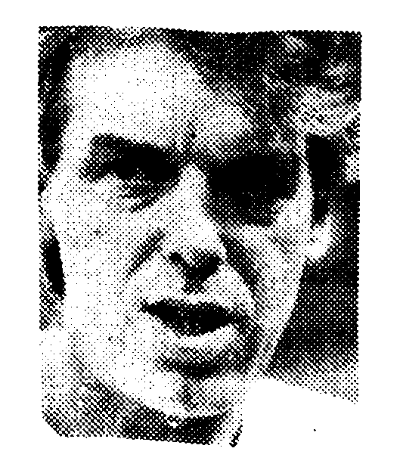
NOG SLECHTS TWEE TITELKANDIDATEN IN SPANJE

Tweede verlies Barcelona in Bilbao: 2-3

Real neemt leiding weer over in Spaanse competitie

BILBAO — Door de nederlaag van Sevilla voor eigen publiek tegen Valladolid (2-4) is de strijd om de Spaanse voetbaltitel al voor de Kerst bijna uitsluitend een aangelegenheid geworden van Beenhakkers Real Madrid en Johan Cruijffs Barcelona. De Koninklijke nam op de vijftiende speeldag de eerste plaats weer over door de uitwedstrijd bij Cadiz tot een goed einde te brengen (0-2). Het profiteerde van de misstap van Barcelona in Bilbao: 3-2.

De Baskische Leeuwen bezorgde Barcelona de tweede nederlaag dit seizoen. Voor 30.000 toeschouwers deelde jeugd-international Mendiguren de beslissende klap uit aan de ploeg van Cruijff. Mendiguren (20) was matchwinnaar met twee doelpunten. Een van deze twee treffers van het dit seizoen doorgebroken talent kwam tot stand door een blunder van doelman Zubizaretta. 'Barca' moest het in San Mames zonder Carasco en Lineker, die beiden sukkelen met blessures.



... LEO BEENHAKKER: met de Koninklijke weer terug op de eerste plaats ...

Athletic, dat negen wedstrijden achtereen zonder winst was gebleven, gaf de Catalanen vanaf het begin goed partij. Uralde gaf de thuisploeg een voorsprong in de achtste minuut. Maar drie minuten later was het door Bakero, die tegen zijn oude ploeg scoorde, weer gelijk: 1-1. De dubbele klap van Mendiguren (in de 40e en 62e minuut) hield beide punten in Bilbao. De gelijkmaker van Salinas, zijn tiende seizoentreffer, een minuut na rust, had slechts kort enige waarde.

TOPSCHUTTER

Daarmee heeft Salinas nog steeds een grote achterstand op de Braziliaanse topschutter Balthazar, die voor Atletico Madrid weer twee van de drie Madrileense treffers voor zijn rekening nam. Hij scoorde tot nu toe reeds zeventien keer. Door de overwinning van 3-1 achterhaalde het team van voorzitter Jesus Gil Sevilla, dat nog maar weinig plezier beleefde aan zijn Russische doelman Dassajev. De Rus ergerde zich zondag weer aan de Perestrojka in zijn doelmond. Het bezoekende Valladolid schoot liefst vier keer raak. De beslissende treffers vielen in de tweede helft binnen dertig seconden.

Door het wegvallen van Sevilla uit de top is er geen club meer over die bij Barcelona of Real Madrid kan aanklampen. Hierdoor kunnen de achtervolgers zich al voor de helft van de competitie richten op het bereiken van Europees voetbal. Voor een landskampioenschap zijn nu al wondertjes nodig.

Real Madrid had zoiets zonder zijn geschorste doelman Buyo en de drie geblesseerde verdedigers niet nodig om te winnen. De Koninklijke speelde gewoon goed, te goed voor het bescheiden Cadiz, dat met de 0-2 nederlaag nog blij mocht zijn. Na 35 minuten opende uitblinker Vazquez de score. In de slotfase drukte Hugo Sanchez de tweede treffer achter de Cadiz-doelman.

Leo Beenhakker gaf voor de tweede keer dit seizoen in een uitwedstrijd - dat wel - de voorkeur aan Paco Llorente op de vleugel. Het neefje van Gento hield in Cadiz opnieuw Butragueno buiten de basis.

UITSLAGEN EN STAND

Athletic de Bilbao - Barcelona: 3-2; Cadiz - Real Madrid: 0-2; Atletico Madrid - Zaragoza: 3-1; Elche - Sporting Gijon: 0-0; Español - Real Sociedad: 1-1; Malaga - Betis Sevilla: 2-2; Sevilla - Valladolid: 2-4; Logrones - Murcia: 0-0; Valencia - Osasuna: 3-2; Oviedo - Celta: 4-0.

De stand:

1. Real Madrid	15	25
2. Barcelona	15	23
3. Atletico Madrid	15	18
4. Sevilla	15	18
5. Valencia	15	18
6. Sporting Gijon	15	17
7. Celta	14	16
8. Osasuna	15	16
9. Oviedo	15	16
10. Valladolid	15	16
11. Logrones	15	15
12. Malaga	15	15
13. Athletic de Bilbao	15	14
14. Real Sociedad	14	13
15. Zaragoza	15	13
16. Cadiz	15	11
17. Español	15	10
18. Murcia	15	9
19. Betis	15	9
20. Elche	15	7

Krnevic scoort drie keer voor Anderlecht

Mechelen en Anderlecht lopen verder uit op concurrentie

BRUSSEL — KV Mechelen en Anderlecht controleren het competitieverloop in de Belgische eerste divisie. De twee namen in het afgelopen weekeinde ruimer afstand van de subtop. KV Mechelen behield zijn punt voorsprong door in Brugge met 0-2 te winnen van Cerkel, Anderlecht haalde fors uit tegen Racing Genk (6-1). De subtoppers FC Luik, FC Antwerp en Club Brugge speelden gelijk.

KV Mechelen was niet bepaald op dreef in Brugge. Pas na de rust slaagde de koploper er in het klasseverschil in de score tot uitdrukking te brengen. Piet den Boer maakte in de 47e minuut het eerste doelpunt, Bruno Versavel acht minuten voor het einde van de wedstrijd het tweede.

Anderlecht had het heel wat gemakkelijker tegen Racing Genk (6-1). Krnevic nam de helft van de score voor Anderlecht voor zijn rekening en kwam met 13 doelpunten naast Varga van FC Luik aan de kop van de topscorerslijst. Grun, Vervoort en Jankovic maakten het halve dozijn vol. Voor Genk scoorde ex-Willem II-er Farrington.

Bij Racing Mechelen - Club Brugge (1-1) werden twee spelers het veld uitgestuurd. Kimoni van Club Brugge kreeg in de openingsfase rood. Toch nam de landskampioen door Brylle de leiding (0-1). Halverwege de tweede helft bracht Van Kets beide partijen weer in evenwicht. Kort voor het einde mocht ook Racing-speler De Bondt vertrekken.

Ook bij SK Beveren - FC Antwerp (1-1) kwam de rode kaart te voorschijn, voor FC Antwerp-speler Van der Veeren. Antwerp leidde bij rust door toedoen van Schrooten, na de pauze maakte Eric Viscaal de gelijkmaker.

Bij Beerschot - Lokeren (2-2) viel acht minuten na rust het licht uit. Na twintig minuten kwam er weer licht in de duisternis. Foeke Booy maakte een van de vier treffers voor KV Kortrijk in het duel tegen Lierse SK (4-1).

UITSLAGEN EN STAND

De uitslagen van de achttiende speeldag in de Belgische competitie:

Charleroi - FC Luik: 1-1; Beerschot - Lokeren: 2-2; Anderlecht - Racing Genk: 6-1; Standard Luik - Waregem: 2-1; Racing Mechelen - Club Brugge: 1-1; RWDM - St. Truiden: 1-2; Cerkel Brugge - KV Mechelen: 0-2; SK Beveren - FC Antwerp: 1-1; KV Kortrijk - Lierse SK: 4-1.

De stand:

1. KV Mechelen	18	30
2. Anderlecht	18	29
3. FC Luik	18	26
4. Club Brugge	18	24
5. FC Antwerp	18	23
6. St. Truiden	18	22
7. KV Kortrijk	18	19
8. Standard Luik	18	18
9. Waregem	18	17
10. Lokeren	18	15
11. Charleroi	18	15
12. Beerschot	18	15
13. RWDM	18	14
14. SK Beveren	18	13
15. Racing Mechelen	18	13
16. Lierse SK	18	13
17. Cerkel Brugge	18	10
18. Racing Genk	18	10

Verlies Glasgow Rangers

Dundee United rukt op naar tweede plaats

GLASGOW — In de Schotse competitie is het 0-2 verlies van Glasgow bij Hearts de meest opvallende uitslag.

De Rangers blijven nog wel op kop, maar hun voorsprong is nu tot twee punten geslonken. Aberdeen kon niet profiteren van het verlies van de club uit de westelijke havenstad aan de Clyde. Het speelde doelpuntloos gelijk tegen Celtic. Het betekende het elfde gelijkspel in de 19 gespeelde competitieduels voor Aberdeen.

Dundee United profiteerde het meest van de misstappen van Aberdeen en Glasgow. Het won met 4-1 van Hibernian en rukte op naar een tweede plaats dankzij een beter doelgemiddelde dan Aberdeen (25-11 tegen 23-16).

De uitslagen in de Schotse competitie zijn:

Celtic - Aberdeen: 0-0; Dundee United - Hibernian: 4-1; Hamilton - Dundee: 1-0; Hearts - Glasgow Rangers: 2-0; St. Mirren - Motherwell: 2-1.

De stand:

1. Glasgow Rangers	19	27
2. Dundee United	19	25
3. Aberdeen	19	25
4. Celtic	19	24
5. Hibernian	19	21
6. St. Mirren	19	21
7. Dundee	19	16
8. Hearts	19	14
9. Motherwell	19	9
10. Hamilton	19	8

Nominaties Sportman en Sportvrouw

WILLEMSTAD — De commissie van het CSF die op 20 december de Sportman- en vrouw van 1988 zal aanwijzen heeft de drie nominaties per categorie bekend gemaakt.

De drie kandidaten die op grond van hun prestaties van afgelopen jaar werden geselecteerd zijn:

Senioren heren:
Jan Boersma (windsurfen), Eldert van der Hout (tafeltennis) en Wilbert Beeker (wielrennen).

Senioren dames:
Soraida Juliana (softbal), Astrid Arrindell (schieten) en Jasmin Benett Cornelia (volleybal).

Junioren heren:
Adlay Schoop (zwemmen), Samir Daou (bowling) en Vernon Pieternella (tafeltennis).

Junioren dames:
Hetty Mcleod (tafeltennis), Therese Fraai (zwemmen) en Lisandra Petronella (softbal).

Coach/trainer:
Richard Leito (zwemmen), Norbert Bielderman (windsurfen) en William Millerson (karate).

Sport-bestuurslid:
Franklin Mathilda (tafeltennis bond), Geraldine Hato (karate bond) en Celfriedt Homoet (softbal bond).

De sportman en -vrouw zullen op 20 december tijdens een gala- gebeuren in het Princess Beach Hotel bekend gemaakt worden.

SPORT AGENDA
MALTA AMSTEL

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00- 02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Maduro Plaza)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

SCHERMEN
(De Musketiers)
scholentoernooi
17.00 uur Mgr Zwijsen MAVO vs St Paulus TS - Gymnasiet/Kolegio Mgr Zwijsen College, Grebbelinieweg.

VOETBAL
(Federashon di Futbòl Kòrsou)
18.30 uur (eerste divisie) Vesta vs Indekor; 20.30 uur (eredivisie) Jong Colombia vs Undeba - Sentro Deportivo Kòrsou.

VOLLEYBAL-COMPETITIE IN EINDFASE

Komend weekeinde interinsulair volleybal

Xaverianen: winst voor heren en verlies voor de dames

WILLEMSTAD — De heren volleybal- ploeg van De Xaverianen heeft gisteravond het 'slordigheidje' van vrijdagavond uitgewist door een 3-0 overwinning op Watakeli. De Suffisantploeg is nu nog één wedstrijd verwijderd van zijn zoveelste kampioenstitel.

Die titel kunnen de jongens van trainer Rigo Eduarda woensdagavond binnen halen als zij Watakali voor de vierde keer ontmoeten in de finale- serie. Gisteren dirigeerde Rennie Janga zijn ploeg weer als vanouds en met Ronald Roosberg, Ulrich Leito en Stanley Martha had hij zowat het beste aanvallers-trio van de competitie tot zijn beschikking.

Met een alleszeggende 15-5 werd het verschil tussen de beide ploegen in de eerste set aangeduid. In de tweede set namen de Xaverianen wat gas terug en kon de ploeg van de gebroeders Zink en aanvoerder E. Angela wat terugkomen. Niet ver genoeg om een echte bedreiging te vormen voor de 15-11 setwinst van de kampioensploeg.

In de derde set besloten Janga en zijn mannen dat ze een vroege avond wilde maken en speelden de Watakeli- poeg met 15-4 van het veld. Morgenavond kunnen de heren uit Suffisant en omstreken hun slingers uit de kast halen als zij de vierde wedstrijd tegen de ploeg van coach C. Manuela spelen. Bij winst prolongeert De Xaverianen zijn Curaçaose titel omdat het de finale- serie met 2-1 leidt.

DAMES

Ook de kampioen bij de dames, Hurricane bewees dat het verlies van afgelopen zondag tegen De Xaverianen een 'vergissing' was. In de derde ontmoeting om de kampioenstitel verloren de dames van Hurricane weliswaar de eerste set met 8-15, maar kwamen daarna sterk terug.

Met Jocelyne Cornelia in hun gelederen revancheerde de nummer één van de competitie zich in de twede set met 15-6. Rita Delprado en Jasmin Benett maakten het Astrid Seland en de rest van de Xaveriaanse ploeg erg moeili k in set drie (15-11), maar vooral in de vierde set werden de zwakke punten van de nummer twee uit de competitie duidelijk. Met 15-4 ging deze set naar Hurricane. Ook deze ploeg kan woensdag haar kampioenstitel prolongeren als het de vierde ontmoeting (de stand in de finale- serie is 2-1 in het voordeel van Hurricane) wint.

Per abuis werd maandag vermeld dat een Bonaireaanse volleybal- ploeg en één uit St Maarten het afgelopen weekeinde enkele wedstrijden hadden gespeeld. Deze ploegen worden voor komend weekeinde (donderdag aanstaande) verwacht. En het is de bedoeling, aldus Feveko- voorzitter Henny van der Hoeven, dat de ploegen tot en met zondag een serie wedstrijden zullen spelen tegen diverse Curaçaose teams.

Voorlopig staan in de hoogste volleybal- regionen de ontmoetingen tussen Watakeli en De Xaverianen (bij de heren 21.00 u) en Hurricane tegen De Xaverianen (dames, 19.30 u)) op het programma van woensdagavond in het SDK.

Op initiatief van scherm-vereniging De Musketiers

Schermtoernooi voor scholen

WILLEMSTAD — Vanmiddag start er op de Amador Nita Mavo een scherm- toernooi voor scholieren. Het is voor het eerst op Curaçao dat de Curaçaose scherm- vereniging 'De Musketiers' een toernooi voor scholieren en op de school zelf organiseert. De schermclub hoopt, volgens woordvoerder Raymond Jessurun, op deze manier de jeugd te interesseren voor deze tak van sport. Een nobel streven.

Schermen is een technische sport. Om die reden heeft de schermvereniging De Musketiers in de afgelopen maanden op drie scholen voor voortgezet onderwijs: Mrg Zwijssen College, St Paulus Technische School en Amador Nita Mavo met regelmaat instruktie- cursussen gegeven. "Wij willen de schermsport bij de jeugd brengen", verklaarde Raymond Jessurun, die het project op initiatief van zijn vader Anton Jessurun opzette.

'Eerst hebben wij het via het programma van'Sport in de wijk' willen promoveren. Dat werd niet zo'n succes. Via de scholen kunnen wij beter opereren, omdat er niet alleen de nodige ruimte voor is, maar daar ook de nodige organisatie soepeler verloopt."

De vereniging koos in eerste instantie voor een aantal scholen op Salinja. Niet met een speciale reden, maar men moest ergens beginnen en de keuze viel op deze scholen. Ondertussen heeft men niet minder dan veertig leerlingen zover gekregen dat ze op acceptabel niveau met de degen (floret en sabel worden voorlopig niet gebruikt) en de aangepaste regels overweg kunnen.

"Met het toernooi voor deze scholen hopen wij de schermsport weer een nieuwe impuls te geven. Talent is er genoeg, het is ongelooflijk", weet Jessurun, die zelf tot de bekendste scherm- familie van Curaçao behoort, te vertellen.

GEEN DURE SPORT

Inderdaad is de schermsport een tijdje uit de picture geweest. Wel werden met regelmaat scherm- ontmoetingen georganiseerd, maar echt populair is het schermen nooit geworden. Op de vraag of het misschien niet een te dure sport is, die alleen al vanwege de aanschaf van de hulpmiddelen (masker, wapen en bescherm- materiaal) de mensen weghoudt, antwoordde Jessurun dat het wel meevalt. Voor de schooljeugd worden in iedergeval alle benodigdheden beschikbaar gesteld.

"Verder beschikt Sedreko over materiaal, dat als men daar interesse voor heeft, gebruikt kan worden. Men moet het zien als een soort introductie tot de schermsport. Wil iemand verder gaan dan is het natuurlijk beter om zich bij een club aan te sluiten, maar dat geldt voor bijna alle sporten, ook die waar je minder materiaal voor nodig hebt."

Voor het toernooi zal elk van de drie scholen haar vier beste schermers afvaardigen. Deze werden in een onderlinge wedstrijd op de scholen zelf geselecteerd. Vanmiddag treden Mgr Zwijssen College en St Paulus TC tegen elkaar aan. Om 17.00 u op het Zwijssen College.

Donderdagmiddag komen de equipes van St Paulus TC en Amador Nita Mavo tegen elkaar uit in de gymzaal van de technische school, om 16.00 uur. Vrijdag vinden dan de laatste wedstrijden plaats op Amador Nita Mavo om 16.00 uur.

Schermvereniging De Musketiers hoopt dat de schermsport het support krijgt welke het nodig heeft om in de toekomst topschermers voor Curaçao, de Antillen (en wie weet de wereld) voort te brengen.

De schermers die zich via hun school plaatsten voor het toernooi zijn:
Amador Nita Mavo:
Dean Anthony, Edison Hooker, Natira Fransisca en Lionel Privania.
St Paulus TC:
Lisandro Faneyten, Franklin Thomasa, Eldrick Cabral en Vernon Thomas.
Mrg Zwijssen College:
Tyron Cijntje, Ryan Isabella, Brian Diels en Miranda Roosberg.

Westduitse bekerstrijd

Zes voor kwartfinales bekend

HAMBURG — Leverkusen, Stuttgart en Borussia Dortmund hebben in het weekeinde de kwartfinales van de strijd om de Westduitse voetbalbeker bereikt.

Vorige maand plaatste Hamburger SV zich al bij de laatstre acht. Werder Bremen en Kaiserslautern zijn nummer vijf en zes die zich plaatsten. Zij versloegen respectievelijk Fortuna Köln met 3-1 (na verlenging) en EV Wehen met 2-3. Leverkusen won van Waldhof Mannheim met de ruime score van 5-2. Stuttgart had een verlenging nodig om FC Saarbrücken van zich af te schudden: 2-0. Schalke '04 was in eigen huis te zwak voor Dortmund: 2-3.

De laatste twee die zich voor de kwartfinales kunnen plaatsen moeten komen uit het duel tussen Bayern München - Karlsruher SC. Dit duel werd afgelast. Ook voor het duel Alemania Aachen - Uerdingen wordt een nieuwe datum gezocht.

Wereldbeker voor Nacional de Montevideo



TOKYO — De aanvoerder van Nacional, Hugo Eduardo de Leon (links) en de maker van beide doelpunten tijdens de wedstrijd om de wereldbeker tegen PSV, Santiago Javier Ostolaza, houden de trofeeën, behorende bij het behalen van de World Cup, hoog na winst in de zenuwslopende strafschoppenserie. Deze was nodig door de 2-2 eindstand na 120 minuten voetbal.

Goud voor Lia Melis in cross-country

ORANJESTAD — In Salinas, Puerto Rico, heeft de Arubaanse Lia Melis bij de dames de gouden medaille gewonnen op de zesde Centraal- Amerikaanse en Caribische Cross Country kampioenschappen. Het Arubaans herenteam wist zich, ondanks een handicap, naar een verdienstelijke vierde plaats te werken.

Op overtuigende wijze veroverde Lia met 13 seconden voorsprong op de Portorikaanse Edna Gascot het kampioenschap voor 1988, hetwelk werd gehouden op een zwaar en heuvelachtig terrein rond het Olympisch trainingscentrum in Salinas.

Op het parcours van 5000 meter zette Lia de fraaie tijd van 19 minuten en 27 seconden neer waarmee zij beslag legde op de gouden medaille. Haar prestatie kreeg ook bijzondere waardering van de aanwezige secretaris generaal van het IAAF uit Londen, die haar verzekerde dat deze prestatie automatisch deelname betekent aan de wereld- kampioenschappen cross country op 19 maart volgend jaar in Noorwegen.

ARUBAANSE HEREN

Na Melis liet ook het Arubaanse herenteam in het landen- klassement merken dat hun eilandje in de Caribische Zee begint mee te tellen op cross country- gebied. Zelfs zonder ster- loper Richard Rodriguez, die door ziekte verstek moest laten gaan, wist de heren- ploeg zich naar een verdienstelijke vierde plaats te werken met Eric Soemers als 17e, Alvin Ras 19e, Victor Tromp 21ste, Nicolas Robert 27ste en Rinus de Graaff 29ste. Met Rodriguez in de ploeg was een bronzen medaille haalbaar geweest. Vooral de tijden van Soemers, Ras en Tromp met respectievelijk 45.08, 45,32 en 46,38 waren bijzonder goed voor een 12 kilometer- lange veldloop.

Aruba moest Puerto Rico, Jamaica en Antigua voor laten, maar hield onder andere Haïti, Bermuda en de Nederlandse Antillen achter zich.

BOWLING / GUADRALAJARA - Mohamed Khalifa uit de Arabishe Emiraten heeft zondag in Guadalajara de wereldbeker Bowling veroverd. Hij verraste in de finale de Australische favoriet Bradford.

Illegalen

WILLEMSTAD — In het afgelopen weekeinde werden in verschillende openbare lokaliteiten 8 vrouwen aangehouden die illegaal op het eiland verbleven. Zij zijn allen aan de Vreemdelingen- dienst overgegeven, die hun geval verder zal afhandelen.

Engelse voetbal-competitie

LONDEN — De topper tussen de lijstaanvoerder en de nummer twee, Norwich en Arsenal, is in een onbeslist geëindigd: 0-0. Daarmee behoudt Norwich haar twee punten voorsprong op Arsenal, dat echter wel een wedstrijd minder heeft gespeeld. Coventry maakte gebruik van de puntendeling van de twee topploegen door Manchester United met 1-0 te verslaan.

Arsenal kreeg de beste kans in de 37e minuut om de winst naar zich toe te trekken. Een toegekende strafschop werd door Marwood perfect ingeschoten. De arbiter keurde de treffer af en liet deze opnieuw nemen. Een medespeler van Marwood was te vroeg het strafschopgebied binnengelopen. In de herhaling faalde Marwood jammerlijk.

LIVERPOOL - EVERTON

De aandacht in het afgelopen weekeinde was zondag gericht op het duel tussen de Liverpool en Everton. Everton was alleen door een rake strafschop van aanvaller Wayne Clarke en een magnifiek optreden van doelman Neville Southall in staat landskampioen Liverpool een gelijkspel af te dwingen op Anfield Road: 1-1. Clarke scoorde in de 51e minuut vanaf de stip de gelijkmaker. Middenvelder Ray Houghton had de thuisploeg in de eerste helft na een half uur spelen op 1-0 gebracht.

De uitslagen van de zestiende speeldag in de Engelse competitie zijn:

Charlton - Queens Park Rangers: 1-1; Coventry - Manchester United: 1-0; Derby County - Luton Town: 0-1; Middlesbrough - Aston Villa: 3-3; Newcastle - Wimbledon: 2-1; Norwich - Arsenal: 0-0; Southampton - Nottingham Forest: 1-1; Tottenham Hotspur - Millwall: 2-0; West Ham United - Sheffield Wednesday: 0-0.

De stand:

1. Norwich	16	30
2. Arsenal	15	28
3. Coventry	16	26
4. Liverpool	16	25
5. Millwall	15	24
6. Southampton	16	24
7. Derby County	15	23
8. Everton	15	23
9. Nottingham	16	22
10. Sheffield Wed.	15	21
11. Manchester Un.	16	21
12. Middlesbruogh	16	20
13. Queens Park Rangers	16	19
14. Aston Villa	16	19
15. Luton Town	16	18
16. Tottenham Hotspur	16	18
17. Charlton	16	15
18. Wimbledon	15	13
19. West Ham United	16	13
20. Newcastle United	16	13

Sithoc-zwemselectie naar Caracas



WILLEMSTAD — Gistermiddag vertrok een selectie jeugd- zwemmers van de zwemvereniging Sithoc naar Caracas om mee te doen aan de door de Venezolaanse zwembond georganiseerde zwem- wedstrijden: 'Primera Copa Internacional de natacion de Fuerzas Armadas'.

De wedstrijden beginnen vandaag en zullen tot zondag duren. De Sithoc- delegatie is tevens in voorbereiding op de CCCAN- wedstrijden die volgend jaar in Caracas gehouden worden.

Foto: de Sithoc jeugd- zwemmers vlak voor hun vertrek naar Caracas.

TROS: 'OPTREDEN VAN ROSTELLI VERWERPELIJK'

Na uitzending voorstellin en afgezegd

Arubaanse hypnotiseur begint kort geding tegen TV-omroep

AMSTERDAM — De van origine Arubaanse hypnotiseur Roland van den Berg, alias Rasti Rostelli, wil dat de TROS hem het recht op weerwoord geeft na een voor de hypnotiseur schadelijke uitzending in de televisierubriek Tros' Aktua van vorige week. In een kort geding voor de president van de rechtbank in Amsterdam eiste Van den Berg gisteren naast een weerwoord tevens vergoeding van de schade die hij heeft geleden door afgezegde voorstellingen.

De TROS wijdde afgelopen donderdag in zijn actualiteiten- rubriek aandacht aan het optreden van Rostelli. In zijn shows brengt Van den Berg twintig tot 25 vrijwilligers uit het publiek onder hypnose en laat hen vervolgens allerlei kunstjes uitvoeren. Zo laat hij een volwassen vrouw huilen en drinken als een baby en laat hij twee jongens zich gedragen als jonge hondjes.

KRITIEK

Tijdens een serie optredens in Eindhoven ontstond kritiek op het optreden van Rostelli nadat twee vrouwen klaagden over depressiviteit na zijn show. De TROS pikte deze kritiek op en reisde af naar Antwerpen waar Rostelli in een hotel een aantal shows ten beste gaf. Voorts raadpleegde de omroep twee deskundigen en liet twee vrouwen aan het woord.

Volgens de TROS-advocaat mr C.C.Th van Andel heeft de uitzending van Aktua willen aantonen dat het optreden van Rostelli verwerpelijk is. Mensen bezoeken in onbevangenheid een voorstelling en lopen vervolgens het risico voor aap te worden gezet, aldus Van Andel.

Van den Berg heeft volgens de advocaat veel te weinig oog gehad voor de gevolgen voor de vrijwilligers. Van nazorg is geen sprake geweest. Van den Berg gaat psychologisch gezien volstrekt onverantwoord met zijn slachtoffers om, aldus Van Andel.

Als gevolg van de uitzending van TROS Aktua zegt Van den Berg een aantal voorstellingen te hebben moeten afzeggen wegens gebrek aan belangstelling. Bovendien werd na de uitzending hem het werk in België onmogelijk gemaakt op grond van een oude wet die hypnose in het openbaar verbiedt. Tot dan toe werden de shows van Rostelli in België oogluikend toegelaten.

OPPERVLAKKIG

De advocaat van Van den Berg,. H.H. Abeln, beschuldigt de TROS van oppervlakkig onderzoek in een item dat toch als 'investigative journalism' wordt aangeduid. Op geen enkele manier wordt bewezen dat het optreden van Van den Berg werkelijk schadelijk is geweest voor mensen, zo meent Abeln. De vrouwen, zo zei hij, waren twee zusters, die toenadering tot hem proberen te zoeken, en agressief zijn geworden toen Van den Berg, daar niet op inging.

Voorts, zo zegt Abeln, heeft de TROS slechts een fractie uitgezonden van een interview met Van den Berg, waarin hij met de kritiek van de deskundigen wordt geconfronteerd. En als klapstuk beweert de TROS dat de inspectie Volksgezondheid in Brabant het verzoek heeft gedaan mensen met klachten contact met haar te laten opnemen. Dit laatste is aantoonbaar onjuist, aldus Abeln.

BESCHERMING

Van Andel voerde aan dat het interview met Van den Berg bewust was bekort om hem tegen zichzelf in bescherming te nemen. Hadden wij het hele interview uitgezonden, dan was de schade nog veel groter geweest, want de man vergeleek zichzelf met een timmerman en beweerde dat één van de opgevoerde deskundigen, klinisch psycholoog drs L. Pannekoek van de Rijksuniversiteit van Utrecht, waarschijnlijk jaloers op hem was om zijn hypnotische vermogens.

Het hele interview kan wat de TROS betreft alsnog in zijn geheel worden uitgezonden, zo betoogde Van Andel. Het was een uitspraak waarop hij later moest terugkomen toen hij daarmee werd geconfronteerd door president mr B. Asscher. Het interview leende zich niet voor volledige uitzending omdat er te veel herhalingen in zaten, zo heette het daarna.

Uitspraak 22 december.



LENINAKAN — Op deze foto, die verspreid werd door het Russische perbureau Tass, is duidelijk te zien hoe overvol het centrala plein van de stad is overspoeld met overlevenden van de aardbeving.

Bezorgd over eenwording van EG-markt

Japan en Australië waarschuwen tegen vorming van handelsblokken

TOKYO — De landen van de Europese gemeenschap, noch de Verenigde Staten moeten handelsblokken vormen die de vrije wereldhandel belemmeren. Deze waarschuwing is afkomstig van de Japanse minister van handel, Hajime Tamura, en de voormalig minister van economische zaken van Australië, Malcolm Fraser. Beiden uitten tijdens een bijeenkomst in Tokyo hun bezorgdheid over de eenwording van de EG-markt in 1992 en over de onlangs tussen de VS en Canada gesloten vrijhandelsovereenkomst.

Fraser pleitte voor een initiatief van Japan en Australië om in Azië en het gebied rond de stille zuidzee een handelsassociatie op te richten die moet leiden tot open markten over de hele wereld. Een dergelijke associatie kan ook de kleinere landen beschermen tegen protectionisme, aldus Fraser.

KOPEN

Tamura voegde daaraan toe dat Japan meer van de landen in Azië en rond de stille zuidzee moet kopen om de regionale samenwerking in het gebied te stimuleren. De verzekering van diverse afgevaardigden uit de VS en de EG dat economische integratie in ieders voordeel is overtuigde de Japanse en de Australische vertegenwoordigers bij de bijeenkomst in Tokyo niet.

Andries van Agt, EG-vertegenwoordiger in Japan, verklaarde dat de economische integratie moet worden beschouwd als een goede mogelijkheid voor economische ontwikkeling en niet als een bedreiging. Op de beschuldiging van protectionisme liet Van Agt nadrukkelijk weten dat Japan vijftienmaal zoveel auto's naar Europa exporteert als het uit Europa importeert. Tamura verklaarde daarop dat Van Agt zichzelf maar eens moet afvragen waarom Europa zoveel auto's uit Japan koopt.

GATT

Fraser kon helemaal niet worden overtuigd van de goede bedoelingen van de VS en de EG. Volgens hem hebben die twee de vooruitgang van het vorige week vrijdag afgesloten overleg van de Gatt (Algemene overeenkomst inzake tarieven en handel) in Montreal geblokkeerd.

Het Gatt-overleg, dat was bedoeld om een tussentijdse balans op te maken van de huidige ronde van wereldhandelsoverleg en om een stimulans te geven voor de resterende twee jaar van de handelsronde, heeft niets opgeleverd dan het besluit om in april verder te praten. Het uitblijven van resultaat in Montreal is een gevolg van grote menings- verschillen tussen de VS en de EG over de vermindering dan wel de afschaffing van de subsidies in de landbouwsector.

Canada investeert in Sovjetunie

TORONTO — Een consortium van drie Canadese bedrijven gaat een groot complex bouwen in de Sovjetunie.

Met de bouw gaat tien jaar heen. Er komen nachtclubs en casino's, bioscopen, hotels, een congrescentrum en een belastingvrij winkelnet op een oppervlakte van honderd vierkante kilometer, aldus een verklaring van de drie bedrijven.

Het project kost 4,2 miljard Amerikaanse dollar. Het is bedoeld om toeristen te trekken voor het binnenhalen van harde valuta's. Het complex wordt voor 49 procent eigendom van Cyrus Eaton World Trade en voor 51 procent van de stad Leningrad. De bouw vindt plaats aan de Finse Golf ten noordwesten van Leningrad.

Transplantatie lever van levende donor

SAO PAOLO — Voor het eerst is een lever- transplantatie verricht waarbij de donor nog leeft. Dit heeft de Braziliaanse chirurg, die de operatie uitvoerde, in Sao Paolo bekendgemaakt.

Een vrouw heeft een stukje van haar lever laten verwijderen voor haar dochtertje, die aan een ongeneeslijke ziekte lijdt. Gedeeltelijke lever- transplantaties zijn eerder verricht, met name in Frankrijk en de Bondsrepubliek, maar de donoren waren altijd overleden.

Volgens de chirurg, dr Silvano Raia, heeft de 23-jarige vrouw dertig procent van haar lever afgestaan. Haar dochter wachtte al twee jaar op een donor. Het was nog te vroeg om over het succes van de operatie te spreken. De vrouw loopt echter geen gevaar door het wegnemen van een deel van haar lever, omdat dat orgaan zich binnen enkele weken kan herstellen.

Controle naleving geboortebeperking

China: explosieve geboortengolf

PEKING — China loopt het risico van een nieuwe geboorten- explosie, nu een groot aantal jonge vrouwen een huwbare leeftijd bereikt en de overheids- politiek van geboortenbeperking nog altijd op grote schaal door het publiek wordt genegeerd. Dit heeft het officiele persbureau "Nieuw China" maandag gemeld onder aanhaling van de Chinese minister van gezinsplanning, Pen Peiyun.

Nieuw China meldde dat het volgens mevrouw Peiyun "noodzakelijk" is dat de naleving van de geboorte- beperking strikt wordt gecontroleerd, omdat er in de periode 1989-1994 per jaar 100 miljoen Chinese vrouwen zijn in de leeftijdsgroep van 20-29 jaar. De minister is vooral ongerust wat de situatie in de landbouwgebieden betreft, omdat de meeste vrouwen daar al op jonge leeftijd huwen, op jonge leeftijd zwanger worden en veel kinderen krijgen, aldus het persbureau.

HERVORMINGEN

"Dit heeft problemen gecreëerd op het gebied van huisvesting, onderwijs, verzorging en andere sociale vraagstukken", verklaarde de minister. Zij voegde daaraan toe dat de economische hervormingen in haar land slechts kunnen slagen in de meest gunstige demografische omstandigheden. Volgens haar zijn in 1987 22 miljoen baby's geboren in China, van wie er maar 17 miljoen zijn geregistreerd.

Het dagblad de "China Daily" meldde donderdag dat een miljoen kinderen nooit zijn aangegeven en dat het aantal nog altijd toeneemt. Volgens waarnemers heeft de Chinese regering sinds het begin van dit jaar al twee keer haar doelstellingen over de demografische groei verhoogd. Het resultaat daarvan is volgens hen dat de verwachte bevolkingsgrootte voor het jaar 2.000 nu ligt op 1,28 miljard.

Volgens de minister van gezinsplanning heeft minder dan een-derde van de Chinese provincies een bevolkingsgroei die lager is dan de door de regering gestelde eisen en heeft een-vierde van de provincies een "middelmatig" geboortencijfer.

Diplomaten in Peking zien in de Chinese bevolkingsgrootte de belangrijkste rem op de groei van de Chinese economie. Volgens hen zorgen de geboortecijfers van de afgelopen jaren en de vooruitzichten daarvan tot het einde van deze eeuw voor een economische catastrofe.

Databank voor scripties van WO- en HBO-studenten

ROTTERDAM — Er komt een Nationale Nederlandse Databank voor scripties door studenten van HBO en WO-instellingen. Veel wetenschappelijk materiaal bleef tot nu toe onbenut en de scriptie Databank moet daar verandering in brengen. De Databank is in Rotterdam gepresenteerd.

De Computer Management Group ontwikkelde de Databank. Het initiatief tot de oprichting van de Databank kwam van een accountantsbureau. Vorig jaar werd al een Databank voor scripties op juridisch, economisch, fiscaal en accountancy gebied opgericht.

Instellingen kunnen zich op de Databank abonneren. Voor tweehonderd gulden per maand kunnen scholen of universiteiten vijf scripties per maand invoeren. Elke vijf scripties meer kosten honderd gulden.

Minister Deetman (Onderwijs) reikte de J.B. Gasslerprijs (10.000 gulden), ingesteld door het accountantsbureau, uit aan mr G.J. Timmers voor haar doctoraalscriptie 'Aldus overeengekomen; beschouwingen over de wenselijkheid van een wettelijke regeling van de bestuursovereenkomst'. De prijs werd voor de derde keer uitgereikt.

'Volmaakte collectieve misdaad door doodzwijgen van het leed'

Alle slachtoffers hongersnood Sudan sterven

KHARTOUM — De hongersnood die dit jaar het zuiden van Sudan getroffen heeft, is voorbij. Alle slachtoffers ervan zijn overleden.

Duizenden lukraak verspreide graven nemen de plaats in van de zieken en stervenden die nog maar een paar maanden geleden het troosteloze landschap een spookachtige aanblik gaven. "Iedereen die verzwakt was, is dood", zegt Cole Dodge, de vertegenwoordiger in Sudan van het kinderfonds van de Verenigde Naties (UNICEF).

Het precieze aantal doden als gevolg van wat beschreven is als de ergste tragedie in de moderne tijd is niet vast te stellen, maar duizenden zijn omgekomen als gevolg van honger, ziekte en ondervoeding die vaak mede veroorzaakt werd door de burgeroorlog.

"Zij die hulp nodig hadden, zijn er niet meer", zegt Christopher Carr, die hoofd is van de Franse organisatie Artsen Zonder Grenzen (MSF) in Sudan. Hij noemt een door MSF opgezet vluchtelingen-kamp in het Zuidsudanese Al-Meiram waar dit jaar bijna 4.000 mensen gestorven zijn.

Hulpverleners die de stad Aweil in het gebied Bahr Al-Ghazal eind november bezocht hebben, zeggen dat daar tussen juni en september bijna 8.000 mensen bezweken zijn. Medewerkers van buitenlandse hulporganisaties zijn van mening dat de regering, het leger, Arabische strijdgroepen, politici in het zuiden, opstandelingen en — verrassend — de Verenigde Naties en donorlanden hun op de lijst staan van hen die [illegible] hebben aan de tragedie.

"Er is sprake van een collectieve misdaad die volmaakt werd door wat lijkt op een doodzwijgen waaraan iedereen meedeed", zegt het hoofd van een belangrijke buitenlandse hulporganisatie in Khartoum. Er bestaat nauwelijks twijfel over dat de vijf jaar oude burgeroorlog tussen regeringstroepen en opstandelingen van het Sudanese volks- bevrijdingsleger (SPLA) in het vooral door animisten en christenen bewoonde zuiden een belangrijke oorzaak is van het sterven op grote schaal.

De strijd betekende het eind van de landbouw in het zuiden, waar de naar schatting drie miljoen bewoners in meerderheid veehoudende nomaden zijn. Meer dan de helft van hen raakte op drift op zoek naar voedsel en veiligheid. Duizenden zijn overleden tijdens hun wanhopig zoeken naar voedsel — als gevolg van honger, ziekte of door geweld van de kant van Arabische en zuidelijke strijdgroepen die naar verluidt de stilzwijgende steun hadden van de regering die er baat bij heeft dat het SPLA niet te veel speelruimte krijgt.

GUERRILLA

Een aanhoudende [illegible] [illegible] nemen.

In december kreeg het internationale comité van het Rode Kruis ten langen leste van het SPLA en de regering toestemming voor een hulporganisatie ten behoeve van slachtoffers van de honger in gebieden die beheerst worden door de twee strijdende partijen.

De hulp kwam te laat voor vele duizenden mensen van wie bekend was dat die op de rand van de hongerdood balanceerden. Het plan dat bijna een jaar geleden voor het eerst geopperd was, komt volgens hulpverleners nog maar nauwelijks verder dan het papieren stadium.

VERSLAG

Op basis van inlichtingen waarover buitenposten van het leger in het hele zuiden kenden beschikken zeggen buitenlandse hulpverleners dat commandanten consequent verzuimd lijken te hebben verslag te doen van massale sterfte in hun gebied of om hulp te vragen.

Volgens een van hen valt het niet te bewijzen dat vrachtvliegtuigen van het leger gebruikt zijn om voorraden naar het zuiden over te brengen. Daar voegt hij aan toe: "Het gebied begint steeds meer te lijken op het zuiden uit de 19e eeuw. Daar verblijven huurlingen die uit zijn op gewin. De Hercules- toestellen van het leger vliegen naar het zuiden met wapens en munitie. Terug naar het noorden hebben zij ivoor en ebbehout aan boord".

Minister van defensie Abdul-Maged Hamed Kahlil ontkende kort geleden in het parlement dat het leger zich met dat soort praktijken inlaat. Premier Sadeq Al-Mahdi zegt dat het leger voedsel niet als wapen in de oorlog gebruikt. Wat hem betreft kan men de regering slechts verwijten dat zij onvoldoende vervoer heeft geregeld om voedsel naar het zuiden over te brengen.

REGENTIJD

Ter verontschuldiging wijst zijn regering er op dat de weersomstandigheden en veiligheids-problemen gedurende de van april tot oktober durende regentijd het onmogelijk maakten om voorraden over de weg aan te voeren.

In de regionale pers in Sudan zijn zuidelijke politici er van beschuldigd dat zij verkeerd gehandeld hebben bij de verdeling van regeringshulp. Met die klacht zijn veel medewerkers van de VN en andere organisaties het eens. Maar de bijna uitsluitend Arabische pers in Khartoum is nagenoeg voorbijgegaan aan de tragedie in het zuiden van het land. In plaats ervan besteedt zij veel ruimte aan het schijnbaar eindeloze gehakketak tussen de politieke partijen.

Hulpverleners verwijten de VN-organen in Khartoum en de donorlanden dat die niet genoeg druk op de Sudanese regering hebben uitgeoefend om de tragedie van 1988 te voorkomen. "De VN hebben zich in Sudan ontpopt als een [illegible] compromis-instelling. Dat is ook moeilijk anders als je bedenkt dat drie-kwart van de lidstaten ervan landen in de Derde Wereld zijn met een slechte staat van dienst op het terrein van de mensenrechten", luidt het commentaar van Mark Duffield, de vertegenwoordiger in Sudan van de Britse particuliere hulporganisatie OXFAM.

"De VN zijn een apparaat van internationale ambtenaren. De regering van Sudan is een van onze bazen", zegt Dodge van UNICEF. "Wat de VN zich kunnen aantrekken is dat zij niet effectief genoeg zijn".

De EMIGRATIE van joden uit de Sovjetunie is dit jaar het hoogst sinds 1980. Dit heeft het intergouvernementele comité voor migratie (ICM) in Genève [illegible] deze week dat [illegible] communistische regeringen verwachten dat het aantal emigranten onder joden en andere nationaliteiten [illegible] [illegible] 1980 [illegible] £1.340.

VU: experiment met embryo's

AMSTERDAM — Het Academisch Ziekenhuis van de Vrije Universiteit in Amsterdam [illegible] met een experiment [illegible] van menselijke embryo's [illegible]. Het is voor het eerst in Nederland dat een dergelijk experiment zal plaatsvinden. Dit werd door VU-onderzoeker H. Steinbeisch bekendgemaakt.

De embryonale kernen [illegible] worden ingebracht in de [illegible] om te kijken wat de effecten zijn op met name de ziekte van Parkinson. [illegible] te. De afgelopen jaren werd hier ook al mee geëx[illegible]

[illegible] die van abortus afkomstig zijn en met toestemming van de moeders werden gebruikt. Het kweken van embryo's voor deze experimenten vindt hij onjuist. Dr Gerardts van het Academisch Ziekenhuis in [illegible] [illegible] bekend dat men daar wel overweegt om menselijke embryo's te gaan kweken voor medische [illegible]

CDA-Kamerlid Leonie Sorensen [illegible] [illegible] hieromtrent tot nu toe weinig wetgeving.

Premier Lubbers bezorgd:

Spanningen eigen wet en international regels

DEN HAAG — De Nederlandse minister-president Lubbers heeft [illegible] bezorgdheid over de "trend" die er is dat internationale afspraken rechtstreeks de Nederlandse wet voorschrijven, met voorbijgaan van de rol van de eigen wetgever. Hij [illegible] tijdens de wekelijkse persconferentie na afloop van de ministerraad.

Lubbers [illegible] op de uitspraak van de Centrale Raad van Beroep die deze week bepaalde dat twee weduwnaars [illegible] weduwen recht hebben op pensioen ingevolge de Algemene Weduwen- en Wezenwet (AWW). Daarbij ging het om de rechtstreekse werking van internationale rechtsregels die discriminatie op grond van geslacht verbieden. Een dergelijke kwestie is de laatste tijd meer dan eens aan de orde geweest in de sociale wetgeving, zeker niet zonder financiële gevolgen voor de overheid.

Het ging de premier niet om het wel of niet houdbaar van een pensioen voor weduwnaren op zich: "Daar heb ik vaak voor gepleit", zei hij. Hij was vooral bedacht voor het verschijnsel, dat "terwijl wij binnen onze wetgeving nog [illegible] zijn in [illegible] [illegible] daar plotseling [illegible] over- of doorheen wordt gehaald. Dat gebeurt dan zonder oog voor de budgettaire consequenties", aldus Lubbers.

Apparaat kan bestraling bij kanker controleren

AMSTERDAM — In het Antoni van Leeuwenhoek-ziekenhuis in Amsterdam is een camera ontwikkeld die kan kijken waar de röntgenstralen die een tumor moeten vernietigen zich in het lichaam [illegible] minder gezond weefsel wordt bestraald, hoe beter.

Een kankerpatiënt moet bij een bestralings- behandeling elke dag op de behandeltafel gaan liggen. Het is dan erg [illegible]

[illegible]

Tegenstelling met het zuiden met de dag groter

Noordoosten Brazilië blijft arm

[illegible]

lo en dat het leidt tot een noorbuigende houding ten opzichte van het noordoosten", zegt Girley Brasileiro, econome werkzaam bij Sudene. [illegible]

[illegible] "De economie [illegible]

[illegible] is op zoek naar een baan. [illegible]

Sam Parabirsingh exposeert in Den Bosch

Uitnodiging tot een gesprek



IN 's-HERTOGENBOSCH is in Galerie Hüstege een expositie te bezichtigen van werk van Sam Parabirsingh. Ook al is deze tentoonstelling ver van huis, toch wil ik graag een enkel woord eraan wijden; het werk van Parabirsingh rechtvaardigt dat m.i. alleszins.

Het schilderij Reconstructie van een Afscheid boeit om meer dan een reden. Kunst spreekt uiteraard voor zichzelf, maar toch acht ik het de moeite waard een paar redenen te noemen waarom dit werk (en meer in het algemeen het werk van Parabirsingh) zo boeit.

In de eerste plaats is er die merkwaardige kleurvoering. Op de een of andere manier weet Parabirsingh, zoals in zijn etsen, ook in zijn schilderijen een betekenisdrager in de gebruikte kleuren mee te geven; in dit schilderij is dat het bloedrood. Maar ook op een andere manier fascineert de kleur, het is alsof je als kijker er naar toe getrokken wordt; het zijn kleuren die mensen deelgenoot maken van elkaar: hier is iets vastgelegd van ons allen.

INTERPRETATIES

De figuratie op het doek zelf noodt tot tal van interpretaties, die uiteraard ieder voor zichzelf ook kan existeren. De 'palindromatische' is voor mij het opmerkelijkst. Het woord **palindroom** (dat meestal gereserveerd blijft voor woorden als 'parterretrap' dat van achter naar voren ook gelezen kan worden) heeft bij Parabirsingh een ietwat gesublimeerde betekenis: men kan zo'n schilderij als **Reconstructie van een afscheid** zien als de ontwikkeling van de mens naar het dier èn van het dier naar de mens, waarbij de kleur rood van geboren worden centraal op het doek aanwezig is.

Tegelijk is dan de vraag aanwezig om wèlk afscheid het gaat en welke waarde toegekend moet worden aan de ene dan wel andere 'Werdegang'. Wel is zichtbaar dat noch het ene noch het andere resultaat een definitief einde dan wel definitief begin impliceert. Duidelijker gezegd: zijn wij nog onderweg van het vogelstadium, moeten wij als mens nog geboren worden, of groeien wij toe naar dat vogelstadium en is onze 'menselijke' menselijkheid voorbij. En verder: wat betekent vogel?

DIMENSIE

De achtergrond op dit doek geeft een vage aanduiding van een ruimte die in deze aera bestond of bestaat. De vraag namelijk of we in onze eigen dimensie verkeren is zeer vaag. Parabirsingh laat ons met zijn werk worstelen. Hebben bijvoorbeeld de vier over het schilderij getrokken lijnen een duidelijke betekenis, richting vierde dimensie, of zijn ze streep door het geheel van deze voorstelling, die ook op zichzelf suggereert dat eerst een ander plan aan dit schilderij ten grondslag lag.

Ik geniet wel van het werk van deze kunstenaar die met zijn werk soms aangenaam verrast, soms uitdaagt tot nieuwe concepties en nieuwe werelden. Daarvan wil ik tot besluit een klein eenvoudig voorbeeld geven; het gaat om de ets **Afscheid van de baai**. Daarin draait Parabirsingh de wereld even helemaal om: het is de mens die vanuit het water in de meest letterlijke zin in vissefuik gehesen is en zo de baai verlaat; alleen een vis (let wel: een VIS = Ichthus) die deze mens een goede reis toe-kust.

De reiziger van oude culturen zoals het op de uitnodiging voor deze tentoonstelling heet tekent ons de wonderbaarlijke weg waarlangs wij gaan.

SYBREN PAUL

JAN GHERING met werk in Kerk-Avezaath

IN KERK-AVEZAATH, een heel klein plaatsje bij Tiel in de Betuwe, exposeerde eind dit jaar Jan Ghering, leraar en musicus, maar tekenaar en schilder. Zoals waarschijnlijk bekend vertrok Ghering in het zicht van zijn pensioen enige jaren geleden naar Nederland alwaar hij Antilliaanse studenten begeleidt bij hun gewennings- proces aan dat zo andere land aan de andere kant van de oceaan.

Kunstenaar als Ghering is kan hij veel gemakkelijker via de muziek of — zoals in dit geval — via tekeningen en schilderijen, lino's en combinaties van pentekening en aquarel uiting geven aan wat hem bezighoudt dan hem in woorden vergund is. De tentoonstelling in 't Koetshuis, een gezellige antiek en curiosa boetiek in Kerk-Avezaath, deed daarvan verslag.

HERINNERINGEN

Er was een aantal treffend geschilderde foto's van Westpunt, Knipbaai, het Spaanse water, en voor wie alweer enige tijd in Nederland vertoeft, vormen die aquarellen zoete herinneringen. Ook waren er lino's van Antilliaanse bloemen en struiken te zien en onder hen bevond zich een Melon di Ceru met een wel heel uitdagende vergroeiing!

Naast dit werk dat veelal nog op Curaçao tot stand kwam, was er ook ander werk dat vooral een weergave is van Ghering zoals hem het in Nederland vergaan is: zijn eerste kleinkind, zijn eigen kinderen en de jongens en meisjes die ver van hun eiland bezig zijn met wennen en nog eens wennen. In dat werk vind ik Ghering op zijn best: hij zit zo vol gedachten en gevoelens dat één tekening niet voldoende is en daarom tekent hij het ene beeld e vloeiend naar het volgende, als in een film waardoor langzaam die wereld ontstaat waarvan hij verslag wil doen.

Na 28 jaar was voor Ghering de wisseling der seizoenen heel fascinerend, althans dat dringt zich uit met name enkele sneeuw- landschappen op. Ook zijn verrukking over Parijs, een prachtige gecombineerde pentekening / aquarel, is heel evident. Alleen Hulsel, het plaatsje waar Ghering thans woont, kwam niet zo best uit de verf; het landschapje was heel onzeker geschilderd net alsof hij het nog niet helemaal onder controle heeft.

Boeiend aan deze tentoonstelling vond ik vooral de veelheid aan indrukken, telkens opnieuw getekend en geschilderd. Dat maakt zo duidelijk wat iemand overkomt wanneer hij voor het eerst weer in een andere wereld is. Zo is in zijn werk iets terug te vinden wat al die jongelui moet overkomen die — na hun eerste opleiding op Curaçao — in Nederland verder studeren. Zou hen straks als ze terugkomen, hetzelfde overkomen en zi n woorden — alléén dan ook niet toereikend om de veelheid van impressies adequaat weer te geven?

SYBREN PAUL



WILLEMSTAD — De Nederlandse pianiste Joke van Kregten, soliste in het Pianoconcert KV 415 van Mozart en één van de solisten in het concert voor DRIE PIANO'S VAN BACH, is morgenavond in Centro Pro Arte te bewonderen. Het concert begint om half negen.

Drie Van Goghs gestolen

OTTERLO — Uit het Rijksmuseum Kroller-Muller in Otterlo op de Hoge Veluwe zijn gisteravond drie schilderijen van Van Gogh gestolen. Het zijn 'De Aardappeleters', 'Het Weversinterieur' en 'De Rode Zonnebloemen'. Over de waarde van de schilderijen is niets bekend, maar zeker is dat het gaat om tientallen miljoenen gulden.

Volgens hoofdinspecteur D.J. van Rossum, die het onderzoek naar de kunstroof leidt, zijn de drie schilderijen in hun geheel van de wand gelicht. Er zou sprake zijn van meer dan een dief. Ze hebben geen nieuwe technieken gebruikt. Een slagvaste ruit werd met grof geweld vernield.

Het Rijksmuseum Kroller-Muller heeft in totaal 278 werken van Van Gogh, inclusief tekeningen en etsen. Deze hingen in dezelfde zaal waaruit de drie schilderijen zijn weggehaald. Dit heeft een woordvoerster van het ministerie WVC gemeld. Het gaat in alle gevallen om topstukken met een grote kunsthistorische waarde.

Begroting in Staten

WILLEMSTAD — Met enig protest omdat de Statenleden nog niet over alle benodigde stukken beschikken, begon vanmorgen om tien uur de openbare Statenvergadering waarin de begroting voor 1989 ter discussie staat. De verwachting is dat deze vergadering drie dagen gaat duren. Omstreeks het middaguur, toen de Amigoe ter perse ging, waren pas enkele Statenleden aan het woord geweest. Het was MAN-leider Don Martina die de spits afbeet en met name om meer duidelijkheid vroeg. Het moet volgens hem mogelijk zijn voor de regering om meer concreet verwachtingen voor 1989 op papier te zetten: "dat is beslist geen koffiedik kijken", aldus Martina.

Agustin Diaz ging uitvoerig in op het 'geheime potje', de reserve- rekening van zestig miljoen dollar waarover het eilandgebied Curaçao blijkt te beschikken. Hij stelde de regering tal van vragen.

De begroting van het eilandgebied Curaçao werd zaterdagavond al goedgekeurd. Daardoor kunnen de drie parlements- leden die zowel in de eilandsraad als de Staten zitting hebben, rustig aan deze Statenvergadering deelnemen.

DUIDELIJKHEID

Don Martina uitte vanmorgen kritiek op het feit dat nog niet alle documenten aan de Statenleden waren toegestuurd, waar wel om gevraagd was. Hij wees er op dat de democratie op deze wijze niet kan functioneren.

Martina wil met name van de minister van Financien, Gilbert de Paula, meer duidelijkheid op financieel gebied. Het moet volgens hem nu mogelijk zijn om een indicatie te geven wat er volgend jaar met de economie van de Nederlandse Antillen gaat gebeuren.

Uiteraard bracht hij ook de kwestie van begrotingssteun ter sprake en vroeg alle documenten op die de Antilliaanse regering sinds oktober aan de Nederlandse regering heeft gestuurd. Ook DP-leider Agustin Diaz kaartte de kwestie van de begrotingssteun aan. Dit in het kader van de reserve- rekening van ongeveer zestig miljoen dollar, waarover het eilandgebied Curaçao beschikt.

VERANTWOORDELIJK

Dat premier Maria Liberia- Peters onlangs ti dens een persconferentie verklaarde dat gedeputeerde Faroe Metry van Financien verantwoordelijk is voor deze rekening, is volgens Diaz niet waar. "De premier zat immers naast de gedeputeerde tijdens de zware besprekingen in Nederland over de extra begrotingssteun", aldus Diaz. "Samen met de premier is de gedeputeerde naar Nederland gegaan om steun te vragen, terwijl al die ti d bekend was dat er een bedrag van zestig miljoen dollar op een rekening was verborgen."

Diaz vermoedt, zo liet hij weten, dat ook de premier niet van deze reserve op de hoogte was, net zoals ook de Bank van de Nederlandse Antillen erbuiten is gehouden. Een "groot schandaal" sprak Diaz, "met zeer ernstige lokale en internationale gevolgen." Hij stelde dan ook tal van vragen, bijvoorbeeld over het feit dat de centrale bank nergens van af wist.

AANMELDING NEDERLANDSE UNIVERSITEITEN 1989

De Onderwijsdirekteur Curacao, maakt hierbij bekend dat de formulieren voor aanmelding voor een studie aan de Nederlandse universiteiten voor het studiejaar 1989/1990, de z.g. CBAP-formulieren, verkrijgbaar zijn vanaf heden op onderstaande adressen.

De formulieren dienen uiterlijk 15 december 1988 ingeleverd zijn.

Curacao : **Departement van Onderwijs Santa Rosa 48.**

Bonaire : **Departement van Onderwijs Kaya General Manuel Piar 9 Kralendijk.**

Bovenwinden : **Departement van Onderwijs Backstreet Philipsburg St. Maarten.**

Fusie Moret en Brands en Wolff

AMSTERDAM- ROTTERDAM — De afgekondigde fusie tussen Moret en De Brands en Wolff groep wordt op 1 januari een feit. Door de fusie ontstaat een groep maatschappen op het gebied van accountancy, belasting- en organisatie- adviezen en administratieve dienstverlening met ruim 3400 personeelsleden in meer dan 40 vestigingen.

Per 1 januari worden de meeste kantoren in gezamenlijke vestigingsplaatsen geïntegreerd. Met name in Rotterdam betekent dit een belangrijke uitbreiding van het Moret- kantoor. Maar ook in Amsterdam, Arnhem, Breda, Dordrecht, Enschede, Gouda, Den Haag, Naaldwijk, Roermond, Terneuzen en Venlo gaan kantoren samen. De andere kantoren blijven voorlopig op de huidige adressen gevestigd.

EILANDGEBIED CURACAO

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao maakt hierbij bekend dat met ingang van het studiejaar 1989/1990 de volgende

STUDIEFACILITEITEN

worden verleend aan degenen die hiervoor in aanmerking komen en die volgens de hieronder vermelde procedure daartoe tijdig een verzoek hebben ingediend:

1. **studiebeurzen en aanvullende studieleningen voor het volgen van studies aan de Akademia Pedagógiko di Kòrsou en de Universidat Nashonal di Antia;**
2. in beperkte mate leningen voor het volgen van studies aan door **het Bestuurscollege aan te wijzen instituten voor hoger beroeps- en wetenschappelijk onderwijs in de Verenigde Staten en de regio;**
3. **leningen of aanvullende leningen op de W.S.F. 18+ voor het volgen van studies in Nederland die lokaal niet gevolgd kunnen worden;**
4. **reis- en uitrustingskosten voor het volgen van opleidingen in het buitenland die lokaal niet gevolgd kunnen worden, één en ander afhankelijk van het inkomen van de ouders/verzorgers.**

Voor alle kategorieën geldt, om in aanmerking te komen:

a. **dat gegadigde een bewijs dient over te leggen van inschrijving op het instituut waar de gewenste opleiding zal worden gevolgd;**
b. **dat men ingezetene moet zijn van het Eilandgebied Curacao, in het bezit moet zijn van de Nederlandse nationaliteit en van rechtswege zijn toegelaten. Zij die niet in het bezit zijn van de Nederlandse nationaliteit doch een naturalisatie verzoek hebben ingediend, kunnen eveneens in aanmerking komen;**
c. **dat gegadigde voor een eerste studie niet ouder mag zijn dan 25 jaar en voor een vervolg-studie niet ouder dan 29 jaar;**
d. **dat gegadigde niet eerder met een overheidsbeurs of -lening een studie heeft volbracht en thans voor een andere studierichting opteert; indien geopteerd wordt voor specialisatie of afronding op een hoger niveau op hetzelfde studiegebied, dient de kandidaat, om in aanmerking te komen, ruim voldoende studieprestaties te hebben behaald, een goed advies te verkrijgen van het instituut dat doorlopen is. (een psychologisch advies kan worden vereist);**
e. **dat de gegadigde alhier getest en beoordeeld kan worden; zij die op eigen kosten naar het buitenland zijn vertrokken en van daar uit beurs- of leningfaciliteiten aanvragen, dienen op eigen kosten terug te keren om tijdig aan de lokale procedure deel te nemen; voor vervolgstudies van eerder met een eilandsbeurs of -lening in het buitenland gevolgde studies kan van deze procedure worden afgeweken;**
f. **dat de gegadigde geen inkomen mag genieten door of vanwege een vaste betrekking door eigen arbeid.**

Voor studies aan de Akademia Pedagógiko di Kòrsou en de Universidat Nashonal di Antia worden aan degenen die daarvoor in aanmerking komen basisbeurzen toegekend van Naƒ. 5.000.- per jaar ongeacht het inkomen van de ouders; de ouders van degenen die een basisbeurs verkrijgen zijn vrijgesteld van betaling van een ouderlijke bijdrage. Voor de aanvullende lening tot maximaal Naƒ. 2.500.- per jaar wordt wel een ouderlijke bijdrage verlangd. Deze dient wel aangevraagd te worden.
Zowel de aanvullende lening als de ouderlijke bijdrage wordt vastgesteld volgens vastgestelde tabellen gebaseerd op het inkomen van de ouders.

De verschuldigde ouderlijke bijdrage wordt direkt in mindering gebracht van de aanvullende lening.

Degenen, die in aanmerking wensen te komen voor een dergelijke studiebeurs of -lening of reis- en uitrustingskosten dienen voor **15 december 1988** een verzoek hiertoe aan het Bestuurscollege te richten op een formulier dat bij de Dienst Onderwijs, Schouwburgweg z/n, kamer 8, kan worden afgehaald. Bovengenoemde sluitingsdatum geldt zowel voor degenen die in de maand augustus 1989, alswel voor degenen die in januari 1990 met hun studie wensen te beginnen.

Puntenlijst(en) bij het (de) behaalde diploms ('s) of een fotocopie daarvan dient (dienen) te worden overgelegd indien het examen is afgelegd.
Indien men niet in het bezit daarvan is, kan (kunnen) de cijferlijst(en) op een latere datum worden overgelegd.

Inlichtingen omtrent deze studiebeurs of studieleningen of reis- en uitrustingskosten kunnen eveneens bij de Dienst Onderwijs, kamer 8 tussen 2-4 n.m. worden verkregen.

Verzoeken die na **15 december 1988** worden ontvangen, zullen in geen geval meer in behandeling worden genomen.

Wij verzoeken U dan ook, de aanvrage niet uit te stellen tot Uw zoon/dochter/pupil het diploma heeft behaald, daar van deze datum **15 december 1988** niet zal worden afgeweken.

Ten overvloede zij vermeld dat bij de beoordeling van de aanvragen o.m. de navolgende kriteria worden gehanteerd nl. de motivatie voor de gekozen studie, de bekendheid met de inhoudelijk aspecten van het gekozen beroep en goede studieresultaten met name voor de aanverwante vakken van de gekozen studie van de kandidaat.

Degenen die in aanmerking zijn gekomen voor een studiefinanciering en/of reis- en uitrustingskosten zijn verplicht met het bursalen-vliegtuig mee te reizen, dat in augustus naar Nederland zal vertrekken.

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao,
De Gezaghebber. **De Secretaris.**

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Maduro, tel.: 626267, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15 30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Beaumont, tel.: 676240 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17 30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Union, Breedestraat 137, tel.: 623575/625837.
Punda
Popular, hoek Madurostraat/Columbusstraat 15, tel.: 611269/612376.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

FACULTEIT DER RECHTSGELEERDHEID: 20.30 uur lezing - aula UNA (spr. mr R.H.J. van Schaik, burgemeester van Groenloo; ond.: 'De functie van de Nederlandse burgemeester en enige vergelijking met de Ned. Ant. gezaghebber').

ASOSASHON DI MUSIKO: 20.30 uur uitreiking Galardon Vitrola.

TIENDA DI LEY (**spreekuur**): op dinsdag van 18.00-20.00 uur op Martinus Basisschool, Brionplein.

*****

WOENSDAG
DIVERSEN
SEDUKAL: elke woensdag van 14.00-16.00 uur is er vrij spreekuur.

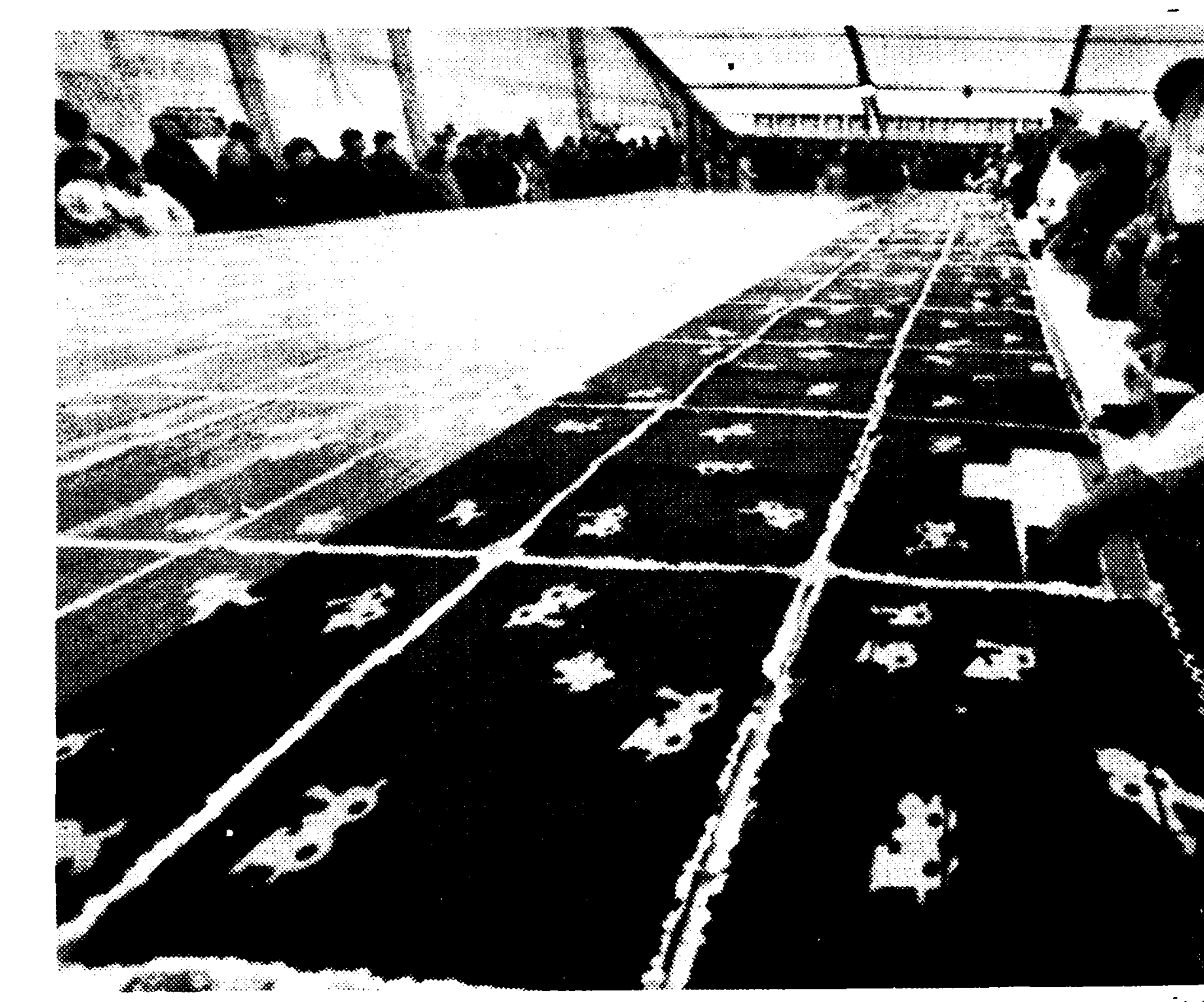
TENTOONSTELLING
GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.
t/m 31 december gelegenheid tot bezichting expositie van Curaçaose tekeningen van Agnes Kersten.

BLOEMPOT SHOPPING CENTRE (Perceel 16): geopend van 10.00-12.00/15.00-18.00 uur.
t/m 17 december expositie 'Del Curazao que perdura', olieverfschilderijen van Roald Schotborgh.

TOERISTENSCHIP: 08.00-17.00 uur 'Royal Princess'.

*****

MENSEN



De tenorsaxofonist CHARLIE ROUSE die in de big Bands van Dizzie Gillepsie, Duke Ellington en in het kwartet van Thelonius Monk heeft gespeeld, is op 30 november aan longkanker overleden. Rouse, die 64 jaar werd, kreeg vooral bekendheid sinds 1959, toen hij tot het kwartet van Monk toetrad. In 1979 vormde hij zijn eigen groep Sphere.

*****

J.J. MOLL, DE PILOOT van KLM toestel de Uiver dat in 1934 een tweede plaats haalde in de recordvlucht van Londen naar Melbourne, is maandag op 88-jarige leeftijd overleden. Een woordvoerder van de KLM heeft dat dinsdag bevestigd. Moll begon zijn carriere bij de KLM in 1927. Als gezagvoerder vloog hij een jaar later een van de Fokker F. VI-IB toestellen over van Nederland naar Djakarta. In 1931 was hij eerste officier tijdens de postvlucht Djakarta Sydney, in 1934 deed hij dienst op de lijndienst Djakarta-Amsterdam. Eind 1954 beeindigde Moll zijn actieve dienst bij de KLM. Hij haalde tijdens zijn werk voor de KLM meer dan 25.000 vlieguren. In 1934 werd hij benoemd tot ridder in de orde van Oranje Nassau. Hij werd in 1955 bevorderd tot officier in de orde van Oranje Nassau.

In het Westduitse Zirndorf kwamen zes bakkers de afgelopen week bij elkaar om een PEPERKOEK te bakken. Eentje van 17,55 bij 7,20 meter. Een wereldrecord. Om er daarna 15.000 stukjes van te snijden, die gisteren werden verkocht ten behoeve van een charitatief doel.

*****

TELECURAÇAO
DINSDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Kushina di oro met Saida Hernandez; 19.15 Moda ku Mylène; 19.30 Special; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Enkuentro met Paul de Windt; 21.30 Tesoro di Kòrsou met Hermanito; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Crime Story; 23.45 Sluiting.

WOENSDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Caribe Scope; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Dimenshon Artistiko met Maritza en Richard; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Miniserie: «On wings of Eagles» (deel 1); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Planeta 3; 23.45 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

De 150 leden van de Tweede Kamer krijgen woensdag een KERSTPAKKET uitgereikt. In het pakket zitten 'cadeautjes' die wijzen op de toenemende armoede in Nederland. Zoals een houtje om op te bijten, een volgestempelde strippenkaart of brieven en berichten over de financiele problemen van mensen met een uitkering of het minimumloon. De overhandiging van de pakketten gebeurt op initiatief van het comite Amsterdam tegen verarming door 150 mensen uit Amsterdam en omgeving. Velen leven zelf van een uitkering, anderen vervullen een kerkelijke functie, zoals predikant, pastoor of ouderling. Volgens het comite zijn er in Nederland steeds meer mensen die als een berg tegen de **feestdagen opzien. Hun inkomen** is zo achteruitgegaan dat zij het hele jaar al de grootste moeite hebben de eindjes aan elkaar te knopen, laat staan dat ze met de kerstdagen iets extra's kunnen doen. Het comite schat het aantal mensen dat nauwelijks kan rondkomen, op meer dan anderhalf miljoen. Met de kerstpakketten wil het comitie de politici erop wijzen dat de armoede niet moet worden bestreden met kerstpakketten of de armenzorg van de kerken, maar met politieke maatregelen die een redelijk inkomen voor iedere Nederlander waarborgen.

*****

De 24-jarige K. uit Almelo heeft in de nacht van zondag op maandag in zijn flat een taxichauffeur tegen diens wil vastgehouden. De GIJZELING duurde ongeveer een uur. De politie van Almelo heeft dit bekendgemaakt. De chauffeur had K. naar zijn flat gereden en moest wachten tot de man het geld voor de taxirit uit zijn flat op de twaalfde verdieping had gehaald. Omdat K. niet uit zijn **flat terugkeerde, meldde de** chauffeur zich bij de woning. Zijn klant weigerde echter te betalen. Nadat K. had gedreigd de chauffeur over het hek van de galerij te duwen trok hij hem in zijn flat en drukte een pistool tegen z'n hoofd. Taxichauffeurs die zich ongerust maakten over het wegblijven van hun collega, probeerden K. in eerste instantie vergeefs via de huistelefoon over te halen, de gijzelactie te beeindigen. Kort nadat de chauffeurs de politie hadden gealarmeerd liet de Almeloër de chauffeur vrij. Tijdens de arrestatie van K. werden twee luchtdrukpistolen in beslag genomen.

*****

Een werk van de Franse schilder/tekenaar Nicolas Poussin (1594-1665), getiteld "Olympos en Marsyas", heeft maandag op een VEILING in Parijs 7,4 miljoen frank (2,4 miljoen gulden) opgebracht. De koper is een onbekende uit Geneve die zijn bod telefonisch uitbracht. Het schilderij uit omstreeks 1625 is eigendom geweest van de graven van Matua (Italie), en kardinaal Fesch, de oom van Napoleon Bonaparte. In 1968 werd het aangekocht door het Louvre-Museum voor 2.200 frank toen de eigenaars, een Franse familie, het veilden. Op de maandag gehouden veiling verwisselden bij elkaar 80 schilderijen en tekeningen van eigenaar. De totale opbrengst beliep 28 miljoen frank (9,1 miljoen gulden).

*****

MOEDER TERESA, die in 1979 de nobelprijs voor de vrede kreeg, is dinsdag uit India vertrokken om hulp te verlenen aan de slachtoffers van de aardbeving die vorige week Armenie heeft getroffen. Zij zal worden bijgestaan door vijf nonnen die uit Rome zullen komen. Moeder Teresa wil ter plaatse bekijken wat nodig is, voordat zij maatregelen treft om hulp te verlenen, zo verklaarde zij voor vertrek uit India.

*****

Archeologen hebben aan de Middellandse-zeekust van Israel een haven uit de BRONSTIJD ontdekt. Onderdeel van de haven is een warenhuis waar goed geconserveerde levensmiddelen als rozijnen, olijven en erwten zijn gevonden. De leidster van het onderzoek, professor Michal Artzi van de Universiteit van Haifa, heeft woensdag in een radiouitzending gezegd dat de levensmiddelen zo'n 3200 jaar oud kunnen zijn. De haven is nog 800 jaar ouder. Als dit alles klopt „dan kan dit de oudste, door mensen aangelegde, haven zijn die tot nu toe is ontdekt", zo zei de professor. De haven ligt bij Tel Neomi, 20 kilometer ten zuiden van de haven van Haifa. Amateurduikers vonden een jaar geleden in de omgeving van de haven zilveren en gouden sieraden, bronzen beelden en aardewerk uit verschillende culturen. Zo is er, volgens Artzi, aardewerk uit Egypte, Cyprus en Griekse steden als Troje. In de loop van de opgravingen vonden de archeologen gouden en zilveren ringen, oorringen en halssieraden. Vanwege het grote aantal bronzen voorwerpen dat werd aangetroffen vermoeden archeologen dat de haven een centrum van de bronscultuur is geweest. Waarschijnlijk heeft de haven vroeger gediend als bevoorradings- plaats voor schepen, die vroeger iedere twee dagen aanlegden om voedsel voor de bemanningen in te laden. De bewoners van de haven zijn waarschijnlijk zeer welvarend geweest, zo leiden de archeologen af uit de gevonden kunstwerktuigen en ander gereedschap. De inwoners hebben de plaats wellicht na een brand verlaten.

*****

Wega di Number CURAÇAO

6250
5070
6157

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
[illegible] P.O.B. 577
[illegible]
Giro 440.000
Bankrek nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAf.80,15 per maand (luchtpost) of NAf.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel gaat het overdoen

door Marten Toonder



3320 — Heer Bommel bleef op de transen van zijn burcht tot de nacht viel en de maan langzaam langs het duistere zwerk omhoog klom.

"Het is tijd", mompelde hij, zich omkerend. "Niemand in de omgeving te zien. Dat is gunstig. Want een heer die zich door het verleden beweegt, moet zo weinig mogelijk aandacht trekken. Dat geeft maar verwarring en misverstanden en daar houd ik niet van".

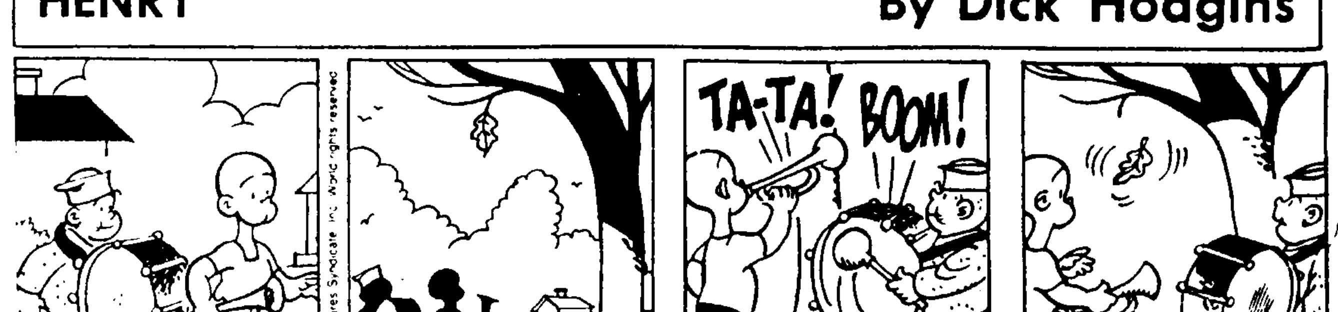
Zachtjes daalde hij de wenteltrap af en verliet even later Bommelstein, op weg naar het kasteel van markies De Cantecler. Een zacht avondwindje stak op, dat nog de warmte van de afgelopen dag met zich droeg.

[illegible] aangename overgang na de kille maand die heer Bommel een uurtje geleden had verlaten. Verkwikt stapte hij voort, maar toen hij het doel van zijn tocht naderde, werd zijn pas allengs langzamer. "Ik mag nu beslist geen fout maken", dacht hij. "Anders is de verwarring niet meer te overzien. Dan zou Tom Poes weer 'hm' zeggen en dat brengt mij buiten mijzelfe".

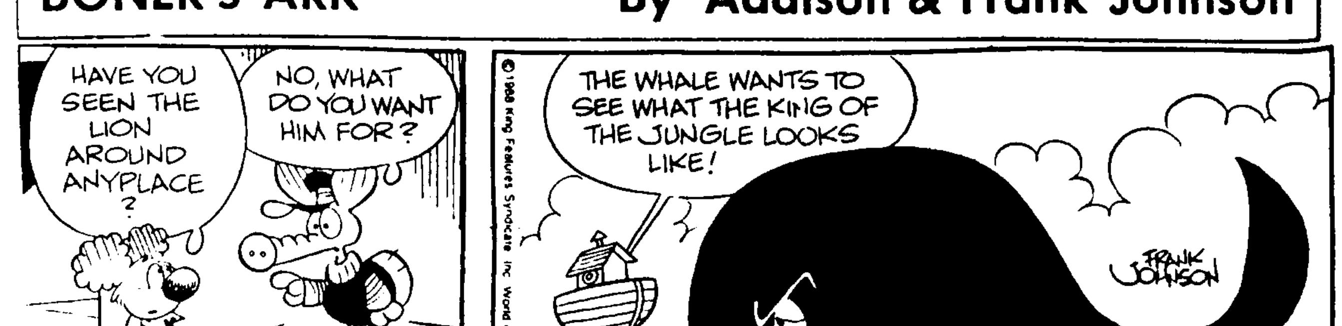
Hij bleef staan en overlegde nog eens goed. "Als ik de gestolen vaas nu onopgemerkt op zijn plaats terugzet, heb ik de diefstal in het verleden ongedaan gemaakt", mompelde hij. "Dat is duidelijk. Maar men moet een Bommel zijn om op het idee te komen dit in het verleden te doen. Mijn goede vader zei altijd: 'Ollie, jongen, men kan nooit vroeg genoeg een fout herstellen' en daar houd ik mij aan. Dus hoe ik het ook beschouw, ik geloof dat mijn plannetje zal werken..... als niemand me ziet".

En omzichtig sloop hij op het kasteel af.

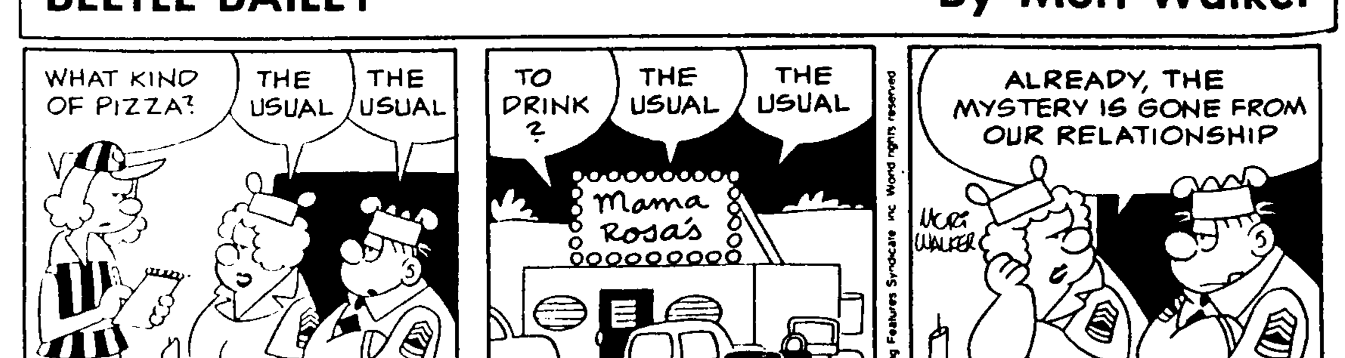
HENRY ® By Dick Hodgins



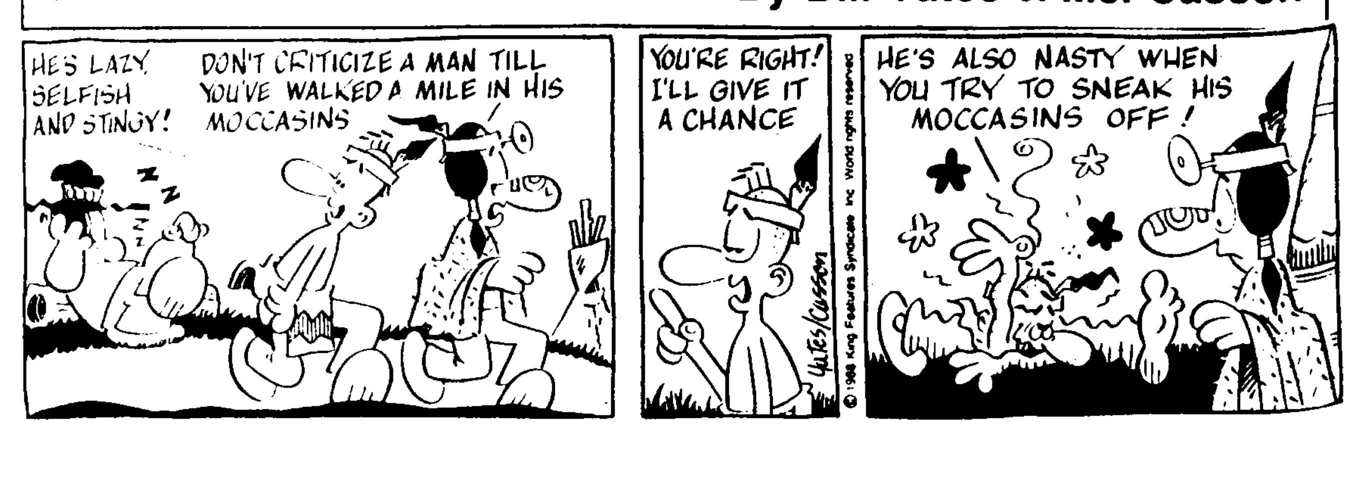
BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson



AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek) maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers) woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Dokterskliniek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk: dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol: dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon: dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

HUNTSVILLE — De voormalige elektriciën Raymond Landry is vanochtend in Texas door injectie geëxecuteerd wegens de moord in 1982 op de eigenaar van een restaurant tijdens een roofoverval. Het slachtoffer werd doodgeschoten toen hij zijn restaurant wilde sluiten. Landry (39) maakte bij de overval een kleine 2.300 dollar buit.

Er waren twee injectiepogingen voor nodig voordat de beul erin slaagde Landry te executeren. Tweemaal viel de naald uit de arm.

Landry was de derde man die dit jaar in Texas is terechtgesteld en de twintigste sinds 1982. Dat is meer dan in welke andere Amerikaanse staat ook. In totaal zijn in de Verenigde Staten sinds Washington in 1976 de doodstraf herinvoerde, 104 mensen geëxecuteerd.



..BREUKINK...

POB en PDB meerderheid in BC

Benoeming gedeputeerden laatste stap politieke rust

KRALENDIJK — Er is definitief een coalitie gevormd tussen de Partido Obrero Bonairiano (POB) en de Partido Democratico Bonairiano (PDB), die respectievelijk met een en vier zetels nu de meerderheid vormen in de eilandsraad. Gisteren — maandag — kon Abraham nog niet meedelen, wie voor de PDB gedeputeerden zouden worden. Voorgesteld waren Marelva Soliana Pourier en Ernesto Melaan. Indien deze laatste bij zijn standpunt blijft, geen gedeputeerde-plaats te ambieren, dan zal Jose Winklaar weer als gedeputeerde benoemd worden.

Jopie Abraham zegt dat de nieuwe coalitie een goed bestuur zal gaan vormen, waarbij hij zich geen zorgen maakt over de duur. Evenmin, aldus Abraham maakt hij zich zorgen over de mening van de vakbonden, waar met name de voorzitters van de Simabo, de AFBW en de STGB harde woorden hebben geuit over Abraham.

Jopie Abraham: "IK ben niet tegen de vakbond. Dat weet iedereen. Waar ik wel tegen was is het feit dat Gijsbertha als toehoorder bij onze besprekingen wilde zitten in ons laatste overleg met de UPB. Ik heb toen gezegd dat wanneer er een belangengroep uitgenodigd werd als de vakbonden, ook de pers aanwezig moest zijn."

Over de aanpak van het nieuwe BC kon Abraham nog weinig zeggen. Feit is wel dat net op de valreep een benoeming heeft plaatsgevonden op de afdeling BVO, die de opvolger is van het zogenaamde stafbureau waarvan Jopie Abraham hoofd was. De kans bestaat wel dat de exadviseur van het BC en exhoofd stafbureau deze plaats weer zal gaan opeisen.

MEESTE STEMMEN

Het accoord tussen beide partijen is mede ondertekend door Jopie Abraham. Dat was een voorwaarde die de partijleider Broertje Janga stelde. Desgevraagd verklaarde Jopie Abraham, die op het eiland geen politieke functie bekleedt, dat zijn handtekening onder het accoord gezien moest worden als een bevestiging van de grootste stemmentrekker van de PDB.

Zoals bekend behaalde Jopie Abraham bij de laatste verkiezingen ruim duizend stemmen en was daarmee veruit de grootste stemmentrekker van de partij, gevolgd door PDB voorzitter Avelino Cecilia.

VERKLARING

In een met de hand geschreven verklaring zegt Jopie Abraham, dat bepaalde uitlatingen die hij gedaan heeft over partijlid Ernesto Melaan van de Partido Democratico Bonairiano (PDB) mogelijk een vorming van een nieuwe coalitie en een bestuurscollege in de weg zouden kunnen staan. Het was echter geenszins Abraham's bedoeling om Melaan aan te vallen, aldus de verklaring.

Abraham zegt te betreuren dat de uitlatingen die hij gedaan heeft tijdens de mislukte overlegvergadering tussen de UPB en PDB de goede verstandhouding zouden kunnen schaden. Hij betreurt eveneens dat Ernesto Melaan zich aangevallen voelt, aangezien dat geen ogenblik zijn bedoeling was. Daarom zegt Jopie Abraham dat de verkralingen die hij afgelegd zou hebben, bij deze gerectificeerd zijn, zoals hij ook verwacht dat gebeurd is met de verklaringen die Ernesto Melaan op zijn beurt heeft afgelegd.

De wat emotionele uitspraken wijt Abraham aan de turbulente ontwikkelingen en de bestuurscrisis die de laatste maanden de gemoederen heeft verhit.

Met de brief die Abraham aan het bestuur heeft geschreven, zoals ook de wijkleiders van Noord di Salina eisten, beschouwt Abraham deze zaak tussen hem en Melaan uit de weg geruimd.

Desgevraagd verklaarde Abraham maandagmiddag, kort voor zijn vertrek naar Curaçao, dat hij in de partijvergadering met Melaan een verhelderend gesprek had. Voor de raadsvergadering die vanmorgen om negen uur is begonnen was er dus geen vuiltje meer aan de lucht.

Dick Breukink neemt afscheid

KRALENDIJK — Maandagavond heeft de assistent manager van Bonaire Beach Hotel, Dick Breukink officieel afscheid genomen. In verband met de verkoop van het hotel verlaat Breukink de dienst van Bon-Antil N.V. en zal in dienst treden als food and beverage manager in hotel LA Belle Creole in het Franse gedeelte van Sint Maarten.

Het is dezelfde functie die Dick bekleede op het moment dat hij vier jaar geleden vanuit Dumai (Middenoosten) op Bonaire arriveerde.

Breukink heeft zich gedurende zijn verblijf op Bonaire ontwikkeld tot de man die diverse activiteiten in het hotel organiseerde. Niet alleen op het gebied van cabaret, maar vooral op het gebied van sport, zoals het internationale tennis tournament, de minimarathon van Rincon naar BB en de jaarlijkse lange afstand zwemwedstrijden.

Ook heeft Dick Breukink verschillende bekende Nederlandse sportmensen op Bonaire geintroduceerd. Onder andere de Europese kampioenen catamaranzeilen en recent nog zijn neef Eric Breukink die momenteel in Nederland hoge ogen gooit als beroepswielrenner.

Vorige week introduceerde Dick de Nederlandse technisch leider van de KNVB, die betrokken was bij de Europese kampioenschappen, Akeman. Breukink zal Bonaire per 15 december verlaten.

DEN HAAG — Het volume van zowel de Nederlandse invoer als de uitvoer is in de eerste drie kwartalen van dit jaar flink gestegen.

In vergelijking met de eerste drie maanden van vorig jaar nam de invoer met acht procent en de uitvoer met negen procent toe. De prijzen van zowel de in- als uitgevoerde goederen daalden weliswaar enigszins, maar de waarde van de handel steeg doordat het volume fiks toenam.

Dit blijkt uit gegevens, die het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) bekend heeft gemaakt. Vooral de invoer van investerings- goederen (behalve personenauto's en algemene goederen) steeg. Aan de uitvoerkant stegen vooral de metaal- produkten en de categorie overige produkten meer dan gemiddeld.

Kaya Grandi in gebruik

KRALENDIJK — Vrijdag 16 december zal de gerenoveerde Kaya Grandi officieel in gebruik genomen worden. Dat gebeurt in bijzijn van de vertegenwoordiger van de Antillen N.V. Peter van Esveld en enkele genodigden. De plaats waar het officiele gedeelte zal plaatsvinden is voor het gebouw van de ABN, 's middags om twee uur.

Geen verkiezingsstunt

Uitbetaling pensioen moet eenvoudiger

KRALENDIJK — Ofschoon de Bonaireaanse Arbeiderspartij POB jarenlang heeft gevochten voor de Ouden van Dagen om het pensioen thuis uitgekeerd te krijgen, zijn er vandaag aan de dag nog veel mensen die de strijd van de POB daarvoor niet begrijpen, aldus de mening van partijleider Broertje Janga. Toch was dit een essentieel en principeel punt tijdens de coalitievorming tussen de UPB en de POB die voor de verkiezingsstrijd voor de eilandsraads- verziekingen in april 1987 besloten op een gezamenlijke lijst uit te komen.

Met nadruk stelt de POB leider, dat dit juist de strijd is geweest die de partij heeft moeten leveren, want nadat het spel was gespeeld om te bereiken dat de POB het BC zou steunen, werd er niets meer van de uitkering vernomen. Slechts na veel moeite wist tenslotte de POB toch te bereiken dat het via de ontvanger mogelijk werd, dat de oudere mensen niet meer in de rij behoefden te staan of naar Kralendijk moesten komen.

ONPARTIJDIG

Tijdens alle obstakels in het bestuur van de afgelopen maanden werd duidelijk, dat alles werd gedaan om de gepensioneerden dit voordeel te ontnemen, aldus Janga. Met nadruk stelt de partijleider van de Arbeiderspartij, dat de strijd niet is geleverd om stemmen te winnen.

Het was slechts een onpartijdig gebaar aan onze ouden van dagen, aldus Janga die door hun leeftijd en andere ongemakken niet zo eenvoudig hun huis konden verlaten. Maar het is bovendien niet meer als een recht dat wettelijk is vastgelegd aldus de verklaring van Broertje Janga van de POB.

Voor het komende jaar stelt Janga voor om het nog makkelijker te maken voor de gepensioneerden. Zij dienen dan te beschikken over twaalf kaartjes die maandelijks ingeleverd kunnen worden en waarop het pensioen ontvangen wordt. Bovendien, aldus Janga loopt niemand het gevaar meer om het verkeerde pensioen in ontvangst te nemen of de naam op een verkeerde plaats op het formulier te zetten.

Het laat Janga verder koud of dit stemmen voor zijn partij oplevert of niet. Zijn grootste voldoening is, dat de ouden van dagen wat makkelijker hun laatste levensdagen kunnen slijten.

Promotie voor Bonaire

Bonaire Trading met postkaarten op markt

KRALENDIJK — Een initiatief van de president directeur van de Bonaire Trading Company Hugo Gerharts heeft er toe geleid, dat de BTC een prachtige serie ansicht- kaarten op de markt heeft gebracht. Dit zijn werkelijk de fraaiste kaarten die ooit van Bonaire zijn verschenen. Bovendien heeft Hugo Gerharts een tweetal zeer groot formaat posters laten vervaardigen.

In gesprek met Hugo Gerharts beaamt deze dat het zijn streven was om meer bekendheid te geven aan Bonaire in het buitenland. Zegt Gerharts: "Ik heb 32 verschillende postkaarten laten maken in twee formaten. Zestien grote en 16 van normaal formaat".

Hugo Gerharts heeft ook speciale aandacht aan de verzorging van de kaarten besteed, want daarop heeft hij een verklarende tekst laten aanbrengen van hetgeen de foto aan de voorkant voorstelt. Op de voorkant van elke kaart is duidelijk Bonaire afgedrukt. Gerharts: "De reden daarvan is duidelijk. Mensen die een postkaart ontvangen, hangen hem meestal ergens op en het is een stilzwijgende promotie voor het eiland vooral wanneer met het woord Bonaire op de kaart is afgedrukt".

Hugo Gerharts heeft tijdens zijn laatste bezoek aan Europa op de Utrechtse Dutch Caribbean Travel Show en ook op de Road Show in Europa in september 1988 ruim 16.000 postkaarten beschikbaar gesteld aan touroperators, reisagenten en het bezoekende publiek.

Eveneens heeft Gerharts 2000 posters uitgedeeld. Deze posters, met een prachtige afbeelding van flamingo's en een met het strand van Bonaire Beach Hotel (BBH), zijn van een uitzonderlijke grootte en zullen ongetwijfeld veel gevraagd worden. BTC die de kaarten uitgeeft, zal deze ook op de lokale markt brengen, die dan aan de toeristen verkocht kunnen worden.

Zoals gezegd, niet alleen een uitstekend initiatief, maar vooral een werkelijk opvallend mooie serie ansichtkaarten, met bekende Bonaireaanse motieven. De fotograaf van dit bijzondere werk verdient wel, met naam vermeld te zijn.

Wijziging kas-uren Maduro & Curiel's bank

KRALENDIJK — Gezien de verwachte drukte aan de loketten van Maduro & Curiel's bank tijdens de komende feestdagen en tevens om een optimale dienstverlening te geven, die nu door de uitbreiding van de Madurobank mogelijk is geworden, is besloten om met ingang van maandag 12 december de kasuren van de loketten te wijzigen.

De openingstijden zijn nu van 8.30 tot 16.00 uur terwijl de bank tussen de middag voor het publiek geopend blijft.

De kantooruren van de bank blijven hetzelfde. Die zijn van maandag tot en met vrijdag van 8.00 tot 12.00 en van 13.00 tot 17.00 uur. Deze veranderingen zal voorlopig duren tot 6 januari 1989. Na die datum worden de klanten op de hoogte gesteld van de nieuwe loketuren.

Op 15 december zal de officiële ingebruikneming zijn van het nieuwe gedeelte van MCB bank. Op die dag zal de bank in de middaguren gesloten zijn. Zoals bekend is er voor alle belanstellende een uitnodiging, aanwezig te zijn op 15 december van 5 tot 7 uur in de namiddag om de uitbreiding van de MCB te vieren. Aldus een mededeling van de MCB bank te Bonaire.

Vakbonden bieden politici plakkaat van onkunde

KRALENDIJK — De zes vakbonden van Bonaire hebben besloten om voor de derde maal kracht bij te zetten aan hun wens om de bestuurscrisis van Bonaire op te lossen. Op 14 september is het precies drie maanden geleden dat de coalitie Forsa Nobo uiteen is gevallen. De politici hebben nog steeds geen nieuwe meerderheid weten te vormen waarop een nieuw BC kan steunen in de eilandsraad.

Aleerder hebben de vakbonden STGB (overheids- arbeiders), de BPWU (Bopecwerknemers), de AFBW (algemene bond voor particuliere bedrijven), de Simabo (leerkrachten), de Fedebon (werknemers hotelbedrijven) en de ABVO (ambtenaren) acties gevoerd. De eerste was een kerkdienst en een bidstonde om de geesten van de betrokken politici te verlichten. Slechts weinig politici gaven toen gehoor aan de oproep om in Rincon een kerkdienst bij te wonen. De tweede actie was een licht- processie, waarna aan gezaghebber mr George Soliana een petitie werd aangeboden. Enerzijds uit bezorgdheid, anderzijds om zijn voornemen een algemene maatregelen van rijksbestuur aan te vragen, nog wat uit te stellen.

Zoals bekend heeft het streven van de vakbonden tot op heden niet veel geholpen. De bestuurscrisis is nog even ver als drie maanden geleden en derhalve zullen de vakbonden een derde actie organiseren, aldus de woordvoerder Rodger Gijsbertha. Dit zal op 14 december gebeuren op het nieuw aangelegde plein voor het bestuurskantoor.

Wederom een vreedzame manifestie, aldus Gijsbertha, die ten doel heeft om aan de betrokken politici een "plakkaat van onkunde" aan te bieden. De manifestie zal opgeluisterd worden door het optreden van een aguinaldo- groep en de Bonaireaanse brassband.

TOESPRAAK

Tijdens de aanbieding van het genoemde plakkaat zullen enige vakbondsleiders het woord voeren, waarna alle deelnemers vreedzaam huns weegs zullen gaan. Met nadruk stellen de vakbondsleiders dat december de maand van licht en vrede is. Die idealen zullen ook door de vakbonden worden nagestreefd.

De aangekondigde manifestatie zal ongeveer een uur duren, aldus woordvoerder Rodger Gijsbertha. De bijeenkomst op het bestuurskantoor- plein is gepland om half negen 's avonds.

Management op St Eustatius

SINT EUSTATIUS — Vrijdag eindigde de eerste serie workshops over management op St. Eustatius. Tussen 5 en 9 december hebben dertig Statiaanse deelnemers onderricht gekregen in verscheidene vaardigheden en technieken die verband houden met managersfuncties.

Maandagmiddag opende gezaghebber G. Sleeswijk officieel de cursus die in het Community Centre werd gehouden. De deelnemers kregen een training in onder andere planning, time- management en creativiteit. De lessen werden verzorgd door Billy Hoogenberg, Rufus Richardson en Leslie Roosberg.

Het ligt in de bedoeling om in februari een vervolgtraining te geven aan dezelfde groep participanten. De workshops over management vormen de tweede fase van het project "Statia on the bright side" dat gesponsord wordt door Cede Antias.

Doelstelling van het project is om goed leiderschap in de Statiaanse gemeenschap te bevorderen. Cede Antias krijgt in de uitvoering van dit project medewerking van het eilandgebied Curaçao en Kodela.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK STOCK EXCHANGE DECEMBER 12, 1988

ABBOTT LABS.	47 3/8 -	1/8	ITT	51 1/4 +	1/4
ALCAN	31 1/8	unch	JOHNSON & J.	86 1/2 -	7/8
AMERICAN EXP.	27 5/8	unch	KELLOGG	64 -	1/8
APACHE	8 1/8	unch	MERCK & CO.	57 3/4 -	1/8
AM.TEL.& TEL.	29 3/8 -	1/8	MINNESOTA MNG	62 1/8 +	3/8
AMOCO	74 1/2 +	1/2	MOBIL CORP.	46 1/4 +	5/8
ANHEUSER B.	32 -	3/8	MONSANTO	82 5/8	unch
BECTON DICK.	54 3/4 -	1/8	NCR CORP.	53 1/2 -	1/8
CAMPBELL S.	32 1/4 +	1/2	NORF.SOUTH.	32 1/4 +	3/8
CHRYSLER	27	unch	NORTHROP CORP.	29 -	1/8
CITICORP	26 1/2 +	1/8	PPG INDUS.	38 3/4 -	3/8
COCACOLA	44 1/4	unch	PHILIPS IND.	17 5/8	unch
DIGITAL EQ.	93 3/4	unch	PILLSBURY	62 1/8 +	3 7/8
DUPONT	83 1/8 +	3/4	PLACER D.M.	13 3/8 -	1/8
EAST.KODAK	45 5/8 -	1/8	PFIZER	58 1/4 +	3/8
EXXON	44 7/8 +	1/4	PHELPS DODGE	50 -	7/8
FORD	52 5/8 +	1/4	PHILIP MORRIS	97 1/2 -	1/8
GENL.ELECTR.	46 1/8 +	3/8	POLAROID	35 1/4	unch
GENL.MOTORS	86 7/8 +	3/8	QUAKER	53 1/8 -	1/8
GILLETTE	33 +	1/8	RALSTON P.	80 1/8 +	1
GULF & WEST.	40 3/4 +	3/8	RJR NABISCO	90 3/8 +	3/4
HEINZ	46 5/8 -	1/8	SARA LEE	45 5/8 +	3/8
HILTON	53 3/4 +	3/8	SHELL TRP.TR.	36 3/4	unch
HOMESTAKE MNG.	13	unch	UPJOHN	28 1/8 -	1/8
IBM	120 1/8 -	1/4	UNOCAL	38 1/8 +	1/4

DOW JONES
INDUSTRIALS 2139.58 - 3.91
TRANSPORTATION 947.22 - 4.07

CLOSING MARKET COMMENT DECEMBER 12, 1988:
DECLINES LED ADVANCES 4 TO 3 IN A DAY THAT SAW GOOD GAINS EVAPORATE IN THE LAST HOUR. VOLUME WAS SLOW IN ADVANCE OF WEDNESDAY TRADE FIGURES.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSDAG 13 DECEMBER 1988 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.465	1.485	1.505
PND STERLING	3.19	3.225	3.305
NED GLD	89.81	90.53	91.33
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	120.81	121.53	122.33
FR FRANCS	28.57	29.67	30.37
DUITSE MARK	101.54	102.26	103.06
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.06	1.36	1.42
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 13 DECEMBER 1988 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	98.60
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	102.81
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	102.04
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.36
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	94.23

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.07%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

F. 5,50

Elk woord meer *f*. 0,25

UITSLUITEND A CONTANT!



TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

WEGENS OMSTANDIGHEDEN z.g.a.n.: Toyota Cressida Station '82, airco, *f*.8.000,-. Tel.: 76943/673779.

OUDDORP (NEDERLAND), volledig ingerichte woning voor 6 pers., ideaal pied-à-terre. Tevens het gehele jaar door verhuurbaar. Prijs H*f*.130 000,-. Inl.: 83233.

MALTHEZER PUPS, 8 weken oud, ingeënt. Inlichtingen tel.: 626979.

PONTIAC GRAND-AM 1987, automatic, i.z.g.st., financiering mogelijk. Inlichtingen na 6 uur: Steengroevestraat 1.

LADA SAMARA (wegens overcompleet), bouwjaar 1986, model '87, km.-stand 26.000, vraagprijs *f*.6.950,-. Tel.: 81428.

MASSIEF BLANK eiken eettafel, 130cm rond, uitschuifbaar tot 210cm, *f*.400,-. Tel.: 371307.

TOYOTA COROLLA 1984, *f*.8.500,-. Tel.: 615958/616211.

3 PERCELEN GROND te Hoenderberg; 1 perceel grond te Guri (Venezuela); 1 orgel merk 'Bontempi'. Tel.: 615161 na 18.00 uur.

TV; WASMACHINE: gasfornuis; duikset; surfplank; plafondfan; éénpersoonsbed; imperial; kledingkast. Tel.: 80391.

SPLITUNIT AIRCO Daikin, 12.000 BTU, 1½ jaar oud, weinig gebruikt, prijs *f*.1.200,- (nieuwprijs *f*.2.500,-). Tel.: 73138.

LEUKOGENDE PUPPIES, half Bouvier / Herder, waaks, à *f*.200,-. Tel.: 673007.

HAVE TO sell: double bed; king size matress; drawer sets; office desk; wall unit bar shelves; baby clothes; toys and accessories; box speakers. Prices negociable at Willem de Zwijgerlaan 11 (Emmastad, front of kraamkliniek). Tel.: 73200 office hours.

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

WIE HEEFT een modern leren bankstel te koop? Please bel 371307.

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

GEMEUBILEERD APPARTEMENT voor vakantiegangers. Tel.: 624016.

GEMEUBILEERD APPARTEMENT incl. water, licht, gas. Tel.: 77002.

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

ONGEMEUBILEERD HUIS of 2 slaapkamer-appartement, rustige buurt. Tel.: 53466.

BEDRIJF ZOEKT woonhuis in rustige buurt. Telefoon tijdens kantooruren 76115 (de heer Boon).

PERSONEEL GEVRAAGD CURACAO

TA BUSKA: yudansa pa limpia kas i keda drumi. No tin mester di strika. Trabao no ta pisá. Tel.: 615592.

DIVERSEN CURACAO

NEDERLANDER, 66 JR, zoekt huisje, oppashuis of kamer in omgeving Jan Thiel. Zuurzak of Brakkeput vanaf 15 jan. t/m 15 april '89. Tel.: 675905.

NEDERLANDS GEZIN, 5 personen, zoekt voor 3 à 5 weken in de periode van 7 juli tot 1 september 1989 een vakantie-adres op Curaçao. B.v. woningruil of oppas op uw woning. Wilt u reageren, bel 0031-3440-20419 of schrijf naar: Fam. J.R. Weijdema, Rauwenhoflaan 32, 4003 DC Thiel (Holland).

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

BILJART CARAMBOLA i.z.g.s. Tel.: 23007.

1 SUNFISH COMPLEET. Tel.: 31640 tussen 8-12/2-5 uur.

TE HUUR GEVRAAGD ARUBA

WOONHUIS MET 3 slaapkamers, Oranjestad en omgeving. Gelieve contact op te nemen met mevr. R. Orman. Tel.: 23360/21231.

DOOR NED. echtpaar: gemeubileerd huis voor langere periode. Tel.: 26805. Camacuri tussen 9-18 uur kamer 17.

DIVERSEN ARUBA

OPPASHUIS AANGEBODEN aan dierenliefhebber 1 mrt t/m 15 april 1989. Tel.: 49070.

De gelukkige winnaar van de waardebon van *f*. 100,- van 12 december is:

Melitza Jonckheer
Argusweg 15

Boutique Lilou
Caracasbaaiweg
Tel.: 613496

WAARSCHUWING

De commandant van het Detachement Suffisant maakt bekend dat er op 14 december 1988 van 07.00 tot 14.00 uur schietoefeningen worden gehouden op **Hato**.

Onveilige zeegebied ± 4000 meter uit de kustlijn.

CLIMA CARS

AUTO AIRCONDITIONING
Herst 1A - Tel. 672059 Sta. Rosa

TE KOOP
LADA SAMARA
1987
airco
km.-stand: 29000

Tel.: 675352

PA TUR TRABOU DI KURA

Mantenementu di kura
Limpiamentu di kura
Kortamentu di palu ku mashin
Kortamentu di verba, gras,
Pa transport di santu, piedra
Pa tira sushi afo
Seramentu di kura ku wava of bloki

Yama telefon:
370903 - 370753

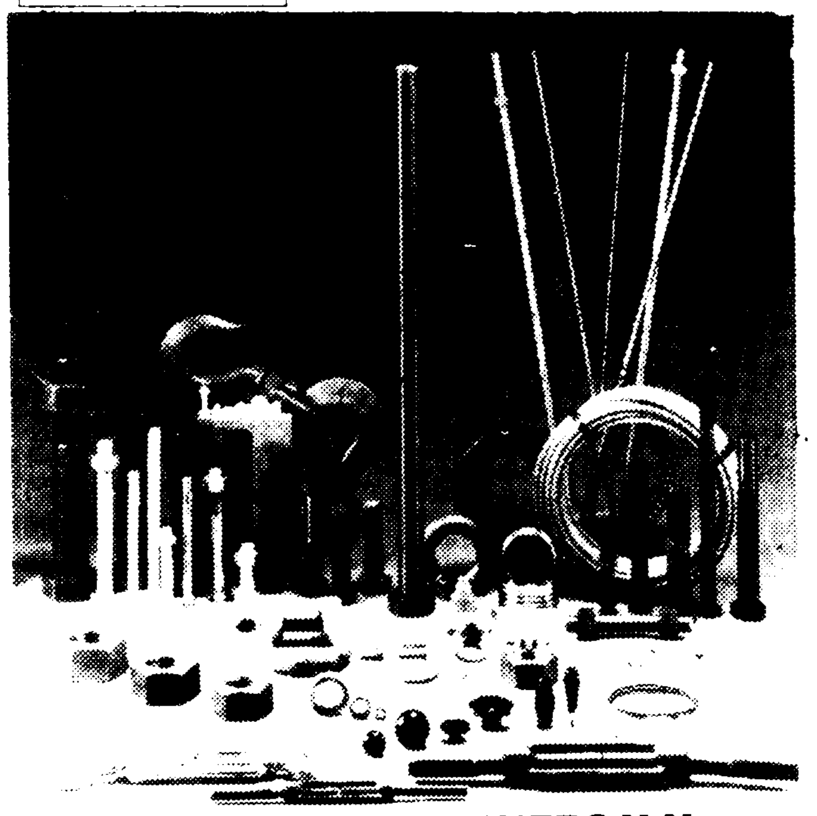
Bij aankoop van *f*.50.- of meer in onze Men's Boutique ontvangt U

een leuk Kerstkado

1708 PENHA
Heerenstraat
Caribbean Hotel.

CARIBBEAN FASTENERS

Alles op het gebied van bevestigingsmaterialen en gereedschappen.



CARIBBEAN FASTENERS N.V.
INDUSTRIETERREIN (achter Maduro Plaza)
TELEFOON 76227 - TELEX 3408
Ook op zaterdag GEOPEND van 8.30-12.00 uur.

Exclusief versierde mini-Kerstboompjes

Een houten engeltje, een gouden klokje, mini-balletjes, een gouden ketting en kerstlint maken van dit mini-Kerstboompje iets bijzonders. Een chique kerstgeschenk.

Flori in het Arex Shopping Center. Ingang via parkeerplaats Pet Care (Zuikertuin). **Uw adres voor mooie Kerstrozen.**

---

exclusieve schoenen ook in grote maten

La Colline

Arikokweg 7A, tel.: 626052

Openingstijden: dinsdag, vrijdag en zaterdag van 10.00 tot 12.30. Tot 24 december ook elke middag.

UITVERKOOP - UITVERKOOP

50% t/m 70%

korting op:
* sieraden van zilver, koraal en ivoor
* geborduurde tafelkleden
* Hawaii-shirts alle maten
* Make-up tasjes en nog veel meer.

harper's Gomezplein 6

UITVERKOOP - UITVERKOOP

FUN TRAVEL

Travel with Fun, Travel Fun Travel.

Sto. Domingoweg 10 (in het Hubo-gebouw)
Tel.: 85666 - 85832 - Fax 85827 - Telex 1220

IF YOU DON'T WANT TO BE LOVED FOR YOUR MONEY, SPEND IT.

The new summer collection 1989 has arrived.

Don't forget every Thursday we are open until 9 p.m.

benetton

Madurostraat 4



LAS PALMAS
HOTEL, CASINO & VACATION VILLAGE
Presents

Grand Gala Christmas Fashion Show and International Buffet

with

* **Moda ku Mylene.**
* **The Mylene Real Models Group.**
* **Farley Lourens & Co.**
* **and Aguinaldos Group Modelos Navideños.**

This exclusive Christmas Fashion Show for people with style is co-sponsored by **Boutique Jeanna** and **Archie's Boutique**

Date : Friday, December 16, 1988
Time : 8.00 p.m. - start of event and International Buffet
9.00 p.m. - start of Show
Place : New Pool Deck Area.

Entree at Door: **fls.35.00** for Show & Buffet.

Kerst aanbieding

Young Look

De gehele maand december heeft **Young Look** zijn prijzen sterk verlaagd.
Ga nu apart gekleed in **KLEREN** van Young Look

Adres: Charles Debrotweg 5A - Tel.: 75886 (zijweg George Maduroweg)

Heerlijke zeepjes in Kerstverpakking

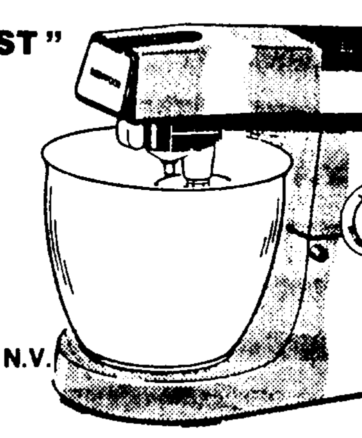
Bon Aparte
Jan Noorduynweg 12

SCHOONHEIDSSALON PARFUMERIE MARTIEN

S.b.N. Doormanweg 22D Tel.: 371871

Ook voor Pedicuren, manicuren en harsen.
Donderdag 15 december en zaterdag 24 december gesloten.
Maandag 19 december speciaal open voor de Kerst.

FOR MOM ONLY THE "**BEST**"
KENWOOD MAYOR



POSNER

POSNER'S AGENCIES CURAÇAO N.V.
ERIEWEG 28, ZEELANDIA.

MEDEDELING

De voor 14 december 1988 aangekondigde openbare verkoop van het perceel grond, gelegen in het tweede district van Curacao met het daarop gebouwde plaatselijk bekend als

Snipweg 45, gaat NIET door.

Notaris mr. M. van der Plank,
Schottegatweg Oost 191.

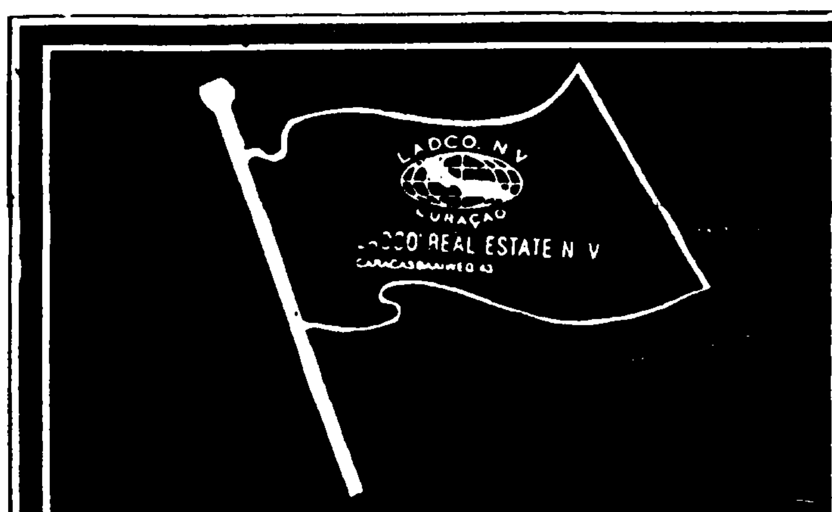
---

de Notekraker

door **ECOLE DE DANSE**
o.l.v. Lucia Schnog, Helma Bakhuis, Rita Koeks, in Centro Pro Arte.

Vrijdag 16 dec. Zaterdag 17 dec. - 20.30
Zondag 18 dec. - 16.00

Kaarten à f10,- verkrijgbaar bij de bekende adressen.



MET GROTE SPOED GEVRAAGD ENKELE WOONHUIZEN

NOS MESTER DI ALGUN KAS KU HOPI URGENSIA

LADCO REAL ESTATE N.V.
Caracasbaaiweg 43 - (Naast Pompstation Pablo Frederik te Salinja)
Tel.: 616700/616777/614777/616707

KERSTCONCERT Orfeón "CRESCENDO"
o.l.v. Frank Davelaar

Uitgevoerd worden: **MAGNIFICAT A. Vivaldi**
In dulci Jubilo D. Buxtehude
Begeleiding: **Curacao Strijkorkest**
Dr. Robert Rojer, piano
en
KERSTLIEDEREN

Donderdag 22 december om 8.30 p.m.
In de kerk te Brievengat.

ENTREE: *fl*. 10.- Jeugd *fl*. 2.50.

Verkrijgbaar bij: **Boekhandel Salas (Fokkerweg en Zuikertuintje), Mensing's Caminada, VGKS en bij de kerk vóór de uitvoering.**



ZONNESCHERMEN TAPASOLOS

Vele modellen en maten met optrekbaar aluminium frame en kleur-echt doek in vele moderne dessins

FABRIEK SHOWROOM VERKOOP

UEM UNITED ENERGY MANAGEMENT CENTRO COMERCIAL ANTILIA CURACAO N.A. Tel. 74815